

ฝ่ายการเจ้าหน้าที่  
เลขที่รับ 408  
วันที่ 19 ก.พ. 2561  
เวลา 10:26



สำนักงานคณะกรรมการอาหารและยา  
เลขที่รับ 5996  
วันที่ 15 ก.พ. 2561  
เวลา 19:08

**ด่วนที่สุด**

ที่ สธ ๐๒๐๓.๐๑/ก๖๐๖

16 ก.พ. 2561 ร่องเลขที่ ( )

เลขที่รับ 1967  
ก.พ. 2561

เวลา 10:26

ถึง กรม / สำนักงานคณะกรรมการอาหารและยา / องค์การเภสัชกรรม / หน่วยงานในสังกัดสำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุข

สำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุขขอส่งสำเนาหนังสือสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๕/ว(ล) ๓๒๕๐ ลงวันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๑ แจ้งมติคณะรัฐมนตรีเรื่อง การดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณสุขรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี [ข้อมติฯ ที่ ๒๓๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)] โดยสรุปข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติที่เกี่ยวข้องกับการดำเนินการเกี่ยวกับสาธารณสุขรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีมีส่วนที่อาจเกี่ยวข้องกับหลายส่วนราชการ เช่น

- ห้ามการจัดทำ จำหน่าย หรือถ่ายโอนอาวุธยุทโธปกรณ์ทุกประเภทไปยังเกาหลีเหนือซึ่งรวมถึงสิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้าและเทคโนโลยีที่นำมาใช้ได้สองทางและอาจเกี่ยวกับอาวุธหรือเอื้อต่อการพัฒนานิวเคลียร์ ห้ามการนำเข้าและจัดซื้อสินค้าบางประเภทจากเกาหลีเหนือ

- ห้ามดำเนินการฝึกสอนและจัดฝึกอบรมเฉพาะทางให้แก่คนชาติเกาหลีเหนือในสาขาที่อาจเอื้อต่อโครงการอาวุธนิวเคลียร์ และให้ระงับความร่วมมือทางวิทยาศาสตร์และวิชาการที่เกี่ยวข้องกับเกาหลีเหนือยกเว้นการแลกเปลี่ยนความร่วมมือทางการแพทย์

- ห้ามมิให้เกาหลีเหนือใช้อิทธิพลหรือเข้าเพื่อวัตถุประสงค์อื่นใดนอกเหนือจากกิจกรรมทางการทูตและกงสุล ห้ามดำเนินกิจการร่วมค้าหรือร่วมทุนกับเกาหลีเหนือ และห้ามสนับสนุนความช่วยเหลือทางการเงินแก่เกาหลีเหนือ

- ไม่อนุญาตการทำงานของคนชาติเกาหลีเหนือโดยเกี่ยวข้องกับการอนุญาตให้เข้าอาณาเขตและให้เฝ้าระวังคนชาติเกาหลีเหนือที่ทำงานในไทยซึ่งอาจมีวัตถุประสงค์แอบแฝงในการสร้างรายได้สนับสนุนโครงการนิวเคลียร์ เป็นต้น โดยมีเนื้อหาเต็มดังปรากฏในเอกสารที่แนบมานี้

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบและถือปฏิบัติในส่วนที่เกี่ยวข้อง(หากมี) โดยหากมีข้อสงสัยหรือพบข้อขัดข้องในการปฏิบัติตามข้อมติดังกล่าวขอให้แจ้งกระทรวงการต่างประเทศทราบด้วย

เรียน หัวหน้า ๕/7 ร.ค.

เพื่อโปรดทราบและพิจารณา

ดำเนินการต่อไปด้วย จะเป็นพระคุณ



สำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุข  
๑๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๑

(นางทิพย์ฯ ดั่งสิริสงวน)

เลขานุการกรม  
16 ก.พ. 2561

มอบสำนัก/กอง.....พิจารณา

๑  
เขียน เลขานุการฯ (อ.3)  
เพื่อโปรดทราบและพิจารณา มท ส.ล. แจงไว้  
ต่อไปด้วย จะเป็นพระคุณ  
จ.พ.  
(นางสาววรางคณา ชินราชัย)  
หัวหน้าฝ่ายการเจ้าหน้าที่  
รักษาการกรมเลขานุการกรม

กองการต่างประเทศ 15 ก.พ. 2561  
โทร. ๐ ๒๕๕๐ ๑๓๗๐  
โทรสาร ๐ ๒๕๕๐ ๑๓๗๔, ๐ ๒๕๕๑ ๘๕๖๒

๑๖ ก.พ. ๒๕๖๑  
จ.พ.  
๑๖ ก.พ. ๒๕๖๑  
(นางสาววรางคณา ชินราชัย)  
กรมเลขาธิการ ปฏิบัติราชการแทน  
เลขาธิการคณะกรรมการอาหารและยา

สำนักยา (อย.)  
เลขรับที่ 2213  
วันที่ 21 ก.พ. 2561  
เวลา.....

ที่ สธ 1001 / ว เอกสารส่งต่อ

เรียน เลขาธิการฯ / รองเลขาธิการฯ / ผชช. / ผู้ทรงฯ /  
ผอ. สำนัก / เลขานุการกรม / ผอ. กอง / ผอ. ศูนย์ฯ /  
ผอ. กลุ่ม / ทน. กลุ่ม

เพื่อโปรดทราบ

(นางทิพย์ฯ ตั้งสิริสงวน)

เลขานุการกรม

19 ก.พ. 2561

- บริหารฯ
- พัฒนาระบบ
- กำหนดฯ
- Pre
- Post
- นโยบายฯ
- แผนไทยฯ
- โปรดทราบ
- โปรดพิจารณา
- โปรดแจ้งเวียน

→ ททศฯ ทรม ๒๕๖๑

22.2.61  
(นายสุชาติ จงประเสริฐ)  
เภสัชกรชำนาญการพิเศษ  
รักษาราชการแทนผู้อำนวยการสำนักยา

- คุณ รัชนิวรรณ
- โปรด  แจ้งเวียน
  - ปิดประกาศ
  -

(นางสาวสุกัญญา ศรีสัมพันธ์)  
หัวหน้าฝ่ายบริหารทั่วไป



เลขที่ 343  
วันที่ 8/2/61  
เวลา 10.13 น.

เลขที่ 1848  
วันที่ 6/2/61  
เวลา 14.20

ห้องหัวหน้า สร.  
เลขที่ 1663  
วันที่ 6/2/61  
เวลา 17.22

สำนักงานรัฐมนตรี  
กระทรวงสาธารณสุข  
เลขรับ 794/2560  
วันที่ 2 ก.พ. 2561  
เวลา 99-001



เลขรับ 1663  
วันที่ 6/2/61  
เวลา 17.22

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี  
ทำเนียบรัฐบาล กทม. 10300

ที่ นร ๐๕๐๕/ว(ล) ๓๒๕๐

เลขที่ 854  
วันที่ 6 ก.พ. 2561  
เวลา 16.37

เรียน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข  
สิ่งที่ส่งมาด้วย บัญชีสำเนาหนังสือที่ส่งมาด้วย  
การดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี [ข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)]

กระทรวงสาธารณสุข  
เลขรับ 4256  
วันที่ 6 ก.พ. 2561  
เวลา 10.51

ห้องเลขานุการ ร.มว.สธ.  
เลขที่ 5262  
วันที่ 6 ก.พ. 2561  
เวลา 99-001

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศได้เสนอเรื่อง การดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี [ข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)] ไปเพื่อดำเนินการ รวม ๒ ข้อ ซึ่งหน่วยงานที่เกี่ยวข้องได้เสนอความเห็นไปเพื่อประกอบการพิจารณาของคณะรัฐมนตรีด้วย ความละเอียดปรากฏตามบัญชีสำเนาหนังสือที่ส่งมาด้วยนี้

คณะรัฐมนตรีได้ประชุมปรึกษาเมื่อวันที่ ๓๐ มกราคม ๒๕๖๑ ลงมติเห็นชอบทั้ง ๒ ข้อตามที่กระทรวงการต่างประเทศเสนอ

จึงเรียนยืนยันมา

๑) เรียน ปล.สธ.

ท่าน ร.มว.สธ.ทราบแล้ว โปรดแจ้งหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง

(นางนงนุช กุลมณี)

๒๕ ก.พ. ๒๕๖๑

เรียน ปลัดกระทรวงสาธารณสุข เพื่อโปรดทราบและพิจารณา  
จะเป็นพระคุณ

(นางนงนุช กุลมณี)  
ผู้อำนวยการกองบริหาร

กองพัฒนาศาสตร์และติดตามนโยบายพิเศษ  
โทร. ๐ ๒๒๘๐ ๙๐๐๐ ต่อ ๑๖๕๒ (นิขารวรรณ), ๑๕๒๒ (เฉลิมขวัญ)  
โทรสาร ๐ ๒๒๘๐ ๑๔๔๖  
www.soc.go.th

ขอแสดงความนับถือ

(นางณัฐฎิการ์ อนันตศิลป์)

รองเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ปฏิบัติราชการแทน  
เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

๓)

โทรรับมอบ กอช.ตปท.  
โปรดดำเนินการ

(นายเชษฐา โชคดีรุ่งเรือง)  
ปลัดกระทรวงสาธารณสุข

๒ ก.พ. ๒๕๖๑

ส่งมอบ

ส่งมอบ

## บัญชีสำเนาหนังสือที่ส่งมาด้วย

เรื่อง การดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี [ข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)]

๑. สำเนาหนังสือกระทรวงการต่างประเทศ ด่วนที่สุด ที่ กต ๑๐๐๕/๗๔ ลงวันที่ ๑๖ มกราคม ๒๕๖๑
๒. สำเนาหนังสือกระทรวงกลาโหม ด่วนที่สุด ที่ กท ๐๒๐๗/๑๔๙ ลงวันที่ ๓๐ มกราคม ๒๕๖๑
๓. สำเนาหนังสือกระทรวงการคลัง ด่วนที่สุด ที่ กค ๐๕๐๓/๑๕๑๕ ลงวันที่ ๒๙ มกราคม ๒๕๖๑
๔. สำเนาหนังสือกระทรวงคมนาคม ด่วนที่สุด ที่ คค (ปคร) ๐๒๐๓/๒๘ ลงวันที่ ๒๕ มกราคม ๒๕๖๑
๕. สำเนาหนังสือกระทรวงพลังงาน ด่วนที่สุด ที่ พน ๐๒๐๖/๒๘ ลงวันที่ ๒๙ มกราคม ๒๕๖๑
๖. สำเนาหนังสือกระทรวงพาณิชย์ ด่วนที่สุด ที่ พณ ๐๓๐๘/๔๐๙ ลงวันที่ ๒๙ มกราคม ๒๕๖๑
๗. สำเนาหนังสือกระทรวงวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี ด่วนที่สุด ที่ วท (ปคร) ๐๒๑๑/๕๖๓  
ลงวันที่ ๒๒ มกราคม ๒๕๖๑
๘. สำเนาหนังสือสำนักข่าวกรองแห่งชาติ ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๖๐๗/๔๑๑ ลงวันที่ ๒๙ มกราคม ๒๕๖๑
๙. สำเนาหนังสือสำนักงานสภาความมั่นคงแห่งชาติ ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๘๐๙/๗๒๖  
ลงวันที่ ๓๐ มกราคม ๒๕๖๑

---

๑๐. สำเนาหนังสือสำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุน ด่วนที่สุด ที่ นร ๑๓๐๒/๐๐๐๐๒๐  
ลงวันที่ ๒๓ มกราคม ๒๕๖๑
๑๑. สำเนาหนังสือธนาคารแห่งประเทศไทย ที่ ธปท.ผนส.(๒๑) ๑๒๒/๒๕๖๑ ลงวันที่ ๒๖ มกราคม ๒๕๖๑





๑๖ มกราคม ๒๕๖๑

เรื่อง การดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี (ข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗))

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

อ้างถึง หนังสือสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ค่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๕/๓๒๑๘๗ ลงวันที่ ๒๙ กันยายน ๒๕๖๐

- สิ่งที่ส่งมาด้วย
๑. หนังสือรองนายกรัฐมนตรีเห็นชอบให้เสนอคณะรัฐมนตรี
  ๒. ข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
  ๓. รายชื่อบุคคล องค์กร และเรือในบัญชีของคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ
  ๔. ตารางสรุปมาตรการลงโทษสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติที่เกี่ยวข้องก่อนการรับรองข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
  ๕. คำแปลอย่างไม่เป็นทางการของข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
  ๖. รายชื่อส่วนราชการที่เกี่ยวข้องกับการดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี

ตามหนังสือที่อ้างถึง แจ้งมติคณะรัฐมนตรีเรื่องการดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี ตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๓๙๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗) ความละเอียดแจ้งแล้ว นั้น

กระทรวงการต่างประเทศขอเสนอเรื่อง การดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติเกี่ยวกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี (ข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗)) มาเพื่อคณะรัฐมนตรีพิจารณา โดยเรื่องนี้เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๗) ซึ่งรองนายกรัฐมนตรี (นายสมคิด จาตุศรีพิทักษ์) กำกับการบริหารราชการกระทรวงการต่างประเทศได้เห็นชอบให้นำเรื่องดังกล่าวเสนอคณะรัฐมนตรีด้วยแล้ว (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑) ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

หลังจากที่คณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติได้รับรองข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗) เพื่อออกมาตรการลงโทษภายหลังสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีทดลองระเบิดนิวเคลียร์ ครั้งที่ ๖ ซึ่งรัฐบาลสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีประกาศว่า ประสบความสำเร็จในการทดลองระเบิดไฮโดรเจน เมื่อวันที่ ๒๘ พฤศจิกายน ๒๕๖๐ (ตามเวลานครนิวยอร์ก) สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีได้ทดลองขีปนาวุธข้ามทวีป (Intercontinental Ballistic Missile) อีกครั้ง

## ๒. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

๒.๑ เมื่อวันที่ ๒๒ ธันวาคม ๒๕๖๐ คณะมนตรีความมั่นคงฯ ได้รับรองข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) เพื่อยกระดับและเพิ่มมาตรการลงโทษ ตลอดจนเพิ่มเติมรายชื่อบุคคล องค์กร และเรือสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี รวมทั้งสิ่งของ สินค้า วัสดุ เครื่องมือ และเทคโนโลยี ที่ถูกมาตรการลงโทษ

๒.๒ ในฐานะรัฐสมาชิกสหประชาชาติ ไทยมีพันธกรณีจะต้องดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงฯ ซึ่งมีผลผูกพันไทยอย่างครบถ้วน จึงต้องเสนอเรื่องการดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงฯ ในข้อ ๒.๑ เข้าสู่การพิจารณาของคณะรัฐมนตรี ตามมาตรา ๔ (๗) ของพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ เพื่อให้หน่วยงานที่เกี่ยวข้องถือปฏิบัติต่อไป โดยให้เป็นไปตามขอบเขตของกฎหมายภายในของไทยและพันธกรณีระหว่างประเทศที่เกี่ยวข้อง ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวไม่เป็นสนธิสัญญาตามกฎหมายระหว่างประเทศ และไม่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ. ๒๕๖๐

## ๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

โดยที่ไทยในฐานะรัฐสมาชิกสหประชาชาติจะต้องปฏิบัติตามข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) เพิ่มเติมจากข้อมติอื่น ๆ ที่เคยได้รับการรับรองภายใต้มาตรการลงโทษสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี จึงมีความจำเป็นที่จะต้องมอบหมายหน่วยงานที่เกี่ยวข้องถือปฏิบัติตามข้อมติดังกล่าว และปรับปรุงฐานข้อมูลเกี่ยวกับเรื่องดังกล่าวให้เป็นปัจจุบันโดยเร็ว จึงขอความกรุณานำเรื่องเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อโปรดพิจารณาในโอกาสแรก

## ๔. สาระสำคัญของเรื่อง

ข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) มีสาระสำคัญในส่วนของมาตรการลงโทษโดยสังเขป ดังนี้

### ๔.๑ การปรับปรุงรายชื่อบุคคลและองค์กร

๔.๑.๑ วรรค ๓ เพิ่มรายชื่อบุคคลและองค์กรที่ถูกมาตรการอายัดทรัพย์สินและห้ามเดินทาง

### ๔.๒ มาตรการทางเศรษฐกิจ

๔.๒.๑ วรรค ๔ กำหนดให้รัฐสมาชิกห้ามจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอนน้ำมันดิบให้กับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี ไม่ว่าจะโดยตรงหรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือโดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยานที่ซักรงของตน ท่อส่ง ทางรถไฟ หรือยานพาหนะของตน และไม่ว่าจะมีแหล่งกำเนิดในดินแดนของตนหรือไม่ก็ตาม ยกเว้นสหประชาชาติพิจารณายกเว้นเป็นรายกรณี โดยมาตรการห้ามนี้จะไม่ผลบังคับใช้ต่อการส่งออกน้ำมันดิบไปยังสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีภายหลังการรับรองข้อมติฯ นี้ในแต่ละรอบ ๑๒ เดือนเป็นจำนวนไม่เกิน ๔ ล้านบาร์เรลหรือ ๕๒๕,๐๐๐ ตัน โดยรัฐสมาชิกที่ส่งออกน้ำมันดิบให้สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีต้องรายงานให้สหประชาชาติทราบทุก ๙๐ วัน

๔.๒.๒ วรรค ๕ กำหนดให้รัฐสมาชิกห้ามจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอนผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่น (refined petroleum products) ให้กับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี ไม่ว่าจะโดยตรงหรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือโดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยานที่ซักรงของตน ท่อส่ง ทางรถไฟ หรือยานพาหนะของตน และไม่ว่าจะมีแหล่งกำเนิดในดินแดนของตนหรือไม่ก็ตาม ยกเว้นสหประชาชาติพิจารณายกเว้นเป็นรายกรณี โดยบทบัญญัตินี้จะไม่ผลบังคับใช้ต่อการส่งออกผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่น ไปยังสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีในแต่ละรอบ ๑๒ เดือนนับตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๖๑ เป็นจำนวนรวมตลอดช่วงระยะเวลาดังกล่าวไม่เกิน ๕ แสนบาร์เรล โดยรัฐสมาชิกที่ส่งออกน้ำมันดิบให้สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีต้องรายงานให้สหประชาชาติทราบรายละเอียดการส่งออกเช่นว่าทุก ๓๐ วัน รวมทั้งต้องไม่เป็นการซื้อขายผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่นที่เกี่ยวข้องกับบุคคล องค์กร หรือกิจกรรมต้องห้ามตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง ต้องเป็นเพื่อความเป็นอยู่ของประชาชนของสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีเท่านั้น และต้องไม่เป็นการไปเพื่อผลประโยชน์ของบุคคล องค์กร และกิจกรรมต้องห้ามตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง ตลอดจนไม่เป็นไปเพื่อผลประโยชน์ของบุคคลหรือองค์กรที่ดำเนินการแทนบุคคลหรือองค์กรต้องห้ามตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง



๔.๒.๓ วรรค ๖ กำหนดห้ามสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอน ไม่ว่าจะโดยตรงหรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือโดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยาน ที่ซักรงของตน และไม่ว่าจะมีแหล่งกำเนิดในดินแดนของตนหรือไม่ก็ตาม ซึ่งผลิตภัณฑ์ทางการเกษตร (พิกัดศุลกากร ระบบฮาร์โมนไนซ์หรือ HS code ๑๒, ๐๘. ๐๗) เครื่องจักร (HS code ๘๔) เครื่องใช้ไฟฟ้า (HS code ๘๕) ดินหรือหิน ที่รวมถึงแมกนีไซต์หรือแมกนีเซียม (HS code ๒๕) ไม้ (HS code ๔๔) และเรือ (HS code ๘๙) และกำหนดให้ รัฐสมาชิกห้ามการจัดซื้อสิ่งของเช่นว่านี้ไม่ว่าโดยตรงหรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือโดยคนชาติของตน หรือ โดยใช้เรือหรืออากาศยานที่ซักรงของตน โดยหากมีการทำสัญญาซื้อขายสิ่งของเช่นว่าเป็นลายลักษณ์อักษรเสร็จสิ้น ก่อนการรับรองข้อมติ รัฐสมาชิกอาจอนุญาตให้นำเข้าสิ่งของดังกล่าวได้ภายใน ๓๐ วันหลังจากการรับรองข้อมติ นี้ และต้องแจ้งให้สหประชาชาติทราบภายใน ๔๕ วันหลังจากการรับรองข้อมติ

๔.๒.๔ วรรค ๖ สร้างความชัดเจนว่า การห้ามจัดซื้ออาหารทะเลจากสาธารณรัฐ ประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีตามวรรค ๙ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) รวมไปถึงการห้ามสาธารณรัฐ ประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีขายหรือถ่ายโอน ไม่ว่าจะโดยตรงหรือโดยอ้อม ซึ่งสิทธิการทำประมงด้วย

๔.๒.๕ วรรค ๗ กำหนดให้รัฐสมาชิกห้ามจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอนให้กับสาธารณรัฐ ประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี ไม่ว่าจะโดยตรงหรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือโดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือ หรืออากาศยานที่ซักรงของตน ท่อส่ง ทางรถไฟ หรือยานพาหนะของตน และไม่ว่าจะมีแหล่งกำเนิดในดินแดนของตน หรือหรือไม่ก็ตาม ซึ่งเครื่องจักรอุตสาหกรรม (HS code ๘๔ และ ๘๕) ยานพาหนะ (HS code ๘๖-๘๙) เหล็กและ โลหะอื่น ๆ (iron, steel and other metals) (HS code ๗๒-๘๓) โดยบทบัญญัตินี้จะไม่มีผลบังคับใช้ต่อ การส่งออกอะไหล่เพื่อบำรุงรักษาการบินพลเรือนของสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีให้ปลอดภัย ซึ่งปัจจุบันประกอบด้วยเครื่องบินรุ่น An-24R/RV, An-148-100B, IL-18D, IL-62M, Tu-134B-3, Tu-154B, Tu-204-100B และ Tu-204-300

๔.๒.๖ วรรค ๘ กำหนดให้รัฐสมาชิกส่งตัวคนชาติสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชน เกาหลีที่หารายได้ในเขตอำนาจของรัฐสมาชิกและเจ้าหน้าที่รัฐของสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีที่ดูแล การทำงานของแรงงานสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีกลับประเทศในทันทีภายใน ๒๔ เดือนหลังการ รับรองข้อมติ เว้นแต่รัฐสมาชิกพิจารณาแล้วเห็นว่าการส่งตัวกลับดังกล่าวนี้ ไม่สามารถกระทำได้ (prohibited) ตามกฎหมายภายในและกฎหมายระหว่างประเทศ อันรวมถึงกฎหมายผู้ลี้ภัย กฎหมายสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศ และอนุสัญญาว่าด้วยสิทธิและความคุ้มกันของสหประชาชาติ โดยรัฐสมาชิก ต้องส่งรายงานการดำเนินการครึ่งระยะ (mid-term report) ภายใน ๑๕ เดือนหลังการรับรองข้อมติฉบับนี้ โดยมีเนื้อหา เกี่ยวกับการส่งตัวคนชาติ สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีที่หารายได้ในเขตอำนาจของรัฐนั้น ๆ ในรอบ ๑๒ เดือนแรก พร้อมทั้ง เหตุผลหากไม่สามารถส่งตัวกลับได้ถึงกึ่งหนึ่งของจำนวนทั้งหมด และต้องส่งรายงานการดำเนินการฉบับสุดท้าย (final report) ภายใน ๒๗ เดือนภายหลังการรับรองข้อมติ

#### ๔.๓ มาตรการตรวจค้นและมาตรการทางเรือ

๔.๓.๑ วรรค ๙ กำหนดให้รัฐสมาชิกอายัด ตรวจค้น และยึด (seize, inspect, and freeze (impound)) เรือที่เทียบท่าของตน และอาจอายัด ตรวจค้น และยึดเรือที่อยู่ในเขตอำนาจทะเลอาณาเขตของตน หากมีเหตุอันควรเชื่อได้ว่าเรือดังกล่าวมีส่วนในการดำเนินการที่เป็นการละเมิดข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง รวมทั้งประสาน รัฐเจ้าของธงเกี่ยวกับการอายัด ตรวจค้น และยึดเรือดังกล่าว โดยบทบัญญัตินี้จะไม่มีผลบังคับใช้หากสหประชาชาติ ได้ตัดสินใจเป็นรายกรณีตามคำขอของรัฐเจ้าของธงหลังพ้นกำหนดหกเดือนจากการยึด (freeze (impound)) เรือดังกล่าว ว่าได้มีการดำเนินการเพื่อป้องกันไม่ให้เรือดังกล่าวดำเนินการที่เป็นการละเมิดข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้องอีก

๔.๓.๒ วรรค ๑๐ เมื่อรัฐสมาชิกมีข้อมูลต้องสงสัยว่าสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีจะจัดหา จำหน่าย ถ่ายโอน หรือจัดซื้อสิ่งของต้องห้ามหรือสิ่งของผิดกฎหมาย รัฐสมาชิกอาจขอข้อมูลการเดินทางและการขนส่งทางน้ำจากอีกรัฐสมาชิกหนึ่ง อันรวมถึงข้อมูลว่าสิ่งของดังกล่าวมีที่มาจากสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีหรือไม่ พร้อมทั้งกำหนดให้รัฐสมาชิกที่ได้รับคำขอข้อมูลข้างต้นตอบสนองต่อคำขอข้อมูลข้างต้นอย่างเหมาะสมให้เร็วที่สุดเท่าที่จะกระทำได้

๔.๓.๓ วรรค ๑๑ กำหนดให้รัฐสมาชิกห้ามบุคคลหรือองค์กรภายใต้เขตอำนาจให้บริการประกันภัย (insurance or re-insurance) แก่เรือที่ต้องสงสัยว่ามีส่วนเกี่ยวข้องกับกิจกรรมที่เป็นการละเมิดข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง เว้นแต่สหประชาชาติจะพิจารณายกเว้นเป็นรายกรณี (เพิ่มเติมจากเดิมที่วรรค ๒๒ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ห้ามให้บริการประกันภัยเฉพาะเรือที่มีสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีเป็นเจ้าของ ควบคุม หรือเดินเรือ)

๔.๓.๔ วรรค ๑๒ กำหนดให้รัฐสมาชิกเพิกถอนการจดทะเบียน (de-register) เรือที่ต้องสงสัยว่ามีส่วนในกิจกรรมที่เป็นการละเมิดข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง รวมทั้งห้ามรัฐสมาชิกจดทะเบียนเรือที่รัฐสมาชิกได้เพิกถอนการจดทะเบียนเรือลำนั้น ๆ ตลอดจนกำหนดให้รัฐสมาชิกห้ามบุคคลหรือองค์กรภายใต้เขตอำนาจให้บริการจำแนกประเภทเรือ (classification services) แก่เรือต้องสงสัยดังกล่าว เว้นแต่สหประชาชาติจะพิจารณา ยกเว้นเป็นรายกรณี (เพิ่มเติมจากเดิมที่วรรค ๒๒ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) กำหนดให้รัฐสมาชิกเพิกถอนการจดทะเบียนเฉพาะเรือที่มีสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีเป็นเจ้าของ ควบคุม หรือเดินเรือ)

๔.๓.๕ วรรค ๑๓ เรียกร้องให้รัฐสมาชิกใช้ความระมัดระวังเพิ่มเติมในการตรวจจับเรือที่ดำเนินกิจกรรมที่ละเมิดข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง โดยเฉพาะเรือที่ปีระบบสำแดงข้อมูลเรืออัตโนมัติ (automatic identification system) เพื่อปิดบังประวัติความเคลื่อนไหวของเรือ

๔.๓.๖ วรรค ๑๔ กำหนดให้รัฐสมาชิกป้องกันไม่ให้มีการจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอน ให้กับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี ไม่ว่าจะโดยตรงหรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือโดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยานที่ซิงธงของตน ท่อส่ง ทางรถไฟ หรือยานพาหนะของตน และไม่ว่าจะมีแหล่งกำเนิดในดินแดนของตนหรือไม่ก็ตาม ซึ่งเรือใหม่และเรือใช้แล้ว เว้นแต่สหประชาชาติจะพิจารณา ยกเว้นเป็นรายกรณี (เพิ่มเติมจากเดิมที่วรรค ๓๐ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) กำหนดให้รัฐสมาชิกป้องกันไม่ให้มีการจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอน ให้กับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี เฉพาะการเฮลิคอปเตอร์และเรือใหม่)

๔.๓.๗ วรรค ๑๕ กำหนดว่าหากรัฐสมาชิกมีข้อมูลเลขที่ ชื่อ และทะเบียนเรือที่ถูกรายชื่อตามมาตรการลงโทษตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้องที่พบในดินแดนของรัฐสมาชิกหรือในทะเลหลวง ซึ่งต้องถูกรายชื่อตามมาตรการอายัดทรัพย์สินตามวรรค ๘ (ดี) ของข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) มาตรการต่าง ๆ ตามวรรค ๑๒ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) มาตรการห้ามเรือต้องห้ามเข้าเทียบท่าของรัฐสมาชิกตามวรรค ๖ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) หรือมาตรการอื่น ๆ ให้รัฐสมาชิกแจ้งข้อมูลดังกล่าวให้สหประชาชาติทราบ พร้อมทั้งมาตรการที่รัฐสมาชิกได้ดำเนินการเพื่อตรวจสอบเรือ อายัดทรัพย์สินและยึดเรือ หรือการดำเนินการอื่น ๆ ตามข้อมติฯ เกี่ยวข้อง

๔.๓.๘ วรรค ๑๖ กำหนดให้มาตรการตามข้อมติฯ ไม่มีผลบังคับใช้ต่อการขนส่งถ่านหิน ที่มีที่มาจากรัสเซียไปยัง ประเทศอื่น ๆ ผ่านทางโครงการท่าเรือและรางรถไฟ Rajin-Khasan อันเป็นไปตามวรรค ๘ ของข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) และวรรค ๑๘ ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗) (วรรค ๑๖)

๔.๔ วรรค ๒๐ กำหนดให้รัฐสมาชิกยึดและกำจัด (เช่น โดยการทำลาย การทำให้ใช้การ หรือใช้ประโยชน์ไม่ได้ การเก็บรักษา หรือการถ่ายโอนไปยังรัฐอื่นใดที่ไม่ใช่แหล่งกำเนิด หรือรัฐปลายทางเพื่อนำไปทำลาย) ซึ่งสิ่งของที่ถูกห้ามจัดหา จำหน่าย ถ่ายโอน หรือส่งออกตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้องกับกรณีสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีซึ่งถูกตรวจพบในการตรวจสอบในลักษณะที่ไม่สอดคล้องกับพันธกรณีตามข้อมติฯ



ซึ่งรวมถึงข้อมติฯ ที่ ๑๕๔๐ (ค.ศ. ๒๐๐๔) และพันธกรณีอื่น ๆ ในฐานะภาคีของสนธิสัญญาว่าด้วยการไม่แพร่ขยายอาวุธนิวเคลียร์ อนุสัญญาห้ามอาวุธเคมี ฉบับวันที่ ๒๙ เมษายน ค.ศ. ๑๙๙๗ และอนุสัญญาห้ามอาวุธชีวภาพ ฉบับวันที่ ๑๐ เมษายน ค.ศ. ๑๙๗๒ (สาระสำคัญและพันธกรณีเดิมจากรวค ๒๑ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) และรวค ๒๒ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗))

๔.๕ รวค ๒๑ เน้นย้ำความสำคัญของรัฐทั้งปวง รวมถึงสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีในการดำเนินมาตรการที่จำเป็นเพื่อให้มั่นใจว่าจะต้องไม่มีคำฟ้องร้องใด (no claim shall lie) ที่เกี่ยวข้องกับกรณีของเกาหลีเหนือ หรือบุคคลหรือองค์กรในเกาหลีเหนือ หรือบุคคลหรือองค์กรที่ถูกมาตรการลงโทษเกิดขึ้นจากการไม่สามารถดำเนินการตามสัญญาหรือการทำธุรกรรมใด ๆ อันเป็นผลจากการดำเนินการตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้อง

๔.๖ รวค ๒๒ ย้ำว่ามาตรการลงโทษตามข้อมติที่เกี่ยวข้องจะไม่เป็นอุปสรรคต่อภารกิจทางการทูตหรือทางกงสุลในเกาหลีเหนือ ตามอนุสัญญาเวียนนาว่าด้วยความสัมพันธ์ทางการทูตและทางกงสุล

๔.๗ รวค ๒๖ สหประชาชาติอาจยกเว้นมาตรการที่กำหนดไว้ตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้องกับกรณีสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีเป็นรายกรณี หากสหประชาชาติพิจารณาแล้วว่าจำเป็นสำหรับการอำนวยความสะดวกให้กับการทำงานขององค์การระหว่างประเทศและองค์กรพัฒนาเอกชนที่ดำเนินกิจกรรมให้ความช่วยเหลือและบรรเทาทุกข์ในสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี เพื่อผลประโยชน์ของประชากรที่เป็นพลเรือนของสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี หรือเพื่อการให้ความช่วยเหลือทางมนุษยธรรม หรือเพื่อจุดประสงค์ที่สอดคล้องกับเจตจำนงของข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติที่เกี่ยวข้องกับกรณีสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี

ทั้งนี้ รายละเอียดของมาตรการข้างต้นและข้อยกเว้นปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๒ - ๕

## ๕. รายงานการวิเคราะห์หรือศึกษาตามกฎหมาย มติคณะรัฐมนตรีหรือคำสั่งใด ๆ

### ๖. ผลกระทบ

มาตรการเพิ่มเติมตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) ได้ยกระดับและเพิ่มการลงโทษมากขึ้นไปจากเดิม โดยเพิ่มเติมรายชื่อบุคคลและองค์กรที่ถูกมาตรการลงโทษ ขยายมาตรการทางเศรษฐกิจให้ครอบคลุมการห้ามส่งออกทรัพยากรพลังงาน กำหนดรายการสิ่งของที่ห้ามนำเข้าและส่งออกเพิ่มเติม ห้ามซื้อหรือรับโอนสิทธิการทำประมง กำหนดมาตรการตรวจค้นและมาตรการทางเรือเพิ่มเติม (โดยเฉพาะการกำหนดให้รัฐสมาชิกยึดเรือต้องสงสัยที่เทียบท่าหรืออยู่ในเขตอำนาจทะเลอาณาเขตของตน และการกำหนดให้รัฐสมาชิกต้องแจ้งการดำเนินการต่อเรือต้องสงสัยที่พบในดินแดนของรัฐสมาชิกหรือในทะเลหลวง) และกำหนดมาตรการด้านแรงงานเพิ่มเติม โดยให้รัฐสมาชิกต้องส่งตัวคนชาติสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีที่หารายได้ในรัฐสมาชิกและเจ้าหน้าที่รัฐที่ทำหน้าที่ดูแลแรงงานของสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีกลับประเทศ จากเดิมที่ข้อมติฯ ก่อนหน้านี้ได้ออกมาตรการที่เข้มงวดและรัดกุมมากอยู่แล้ว จึงอาจจำเป็นต้องดำเนินการต่าง ๆ เพิ่มเติมเพื่อให้สามารถปฏิบัติตามมาตรการต่าง ๆ ตามพันธกรณี ซึ่งกฎหมายภายในที่มีอยู่ในปัจจุบันอาจไม่เพียงพอให้ดำเนินการตามข้อมติฯ ได้ครบถ้วน และทำให้ไทยจำเป็นต้องระมัดระวังการดำเนินความสัมพันธ์ทวิภาคีระหว่างไทยกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีมากยิ่งขึ้นไปอีก เพื่อรักษาความสมดุลระหว่างความสัมพันธ์ทวิภาคี การปฏิบัติตามพันธกรณีระหว่างประเทศ ผลประโยชน์ทางเศรษฐกิจของไทย และความพยายามเพื่อบรรลุสันติภาพและเสถียรภาพในคาบสมุทรเกาหลี ทั้งนี้ โดยให้การดำเนินมาตรการต่าง ๆ เป็นไปโดยสอดคล้องกับกฎหมายภายในประเทศและพันธกรณีระหว่างประเทศที่เกี่ยวข้อง รวมทั้งเน้นการเฝ้าระวังเพื่อป้องปราม โดยเฉพาะในสถานการณ์ปัจจุบันที่ประชาคมระหว่างประเทศจับตามองสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีและการดำเนินการของไทยต่อสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีอย่างใกล้ชิด ซึ่งมีมิตรประเทศของไทยมักจะขอความร่วมมือไปจนถึงกดดันให้ไทยปฏิบัติตามมาตรการต่าง ๆ อย่างเคร่งครัด

๗. ค่าใช้จ่ายและแหล่งที่มา

๘. ความเห็นหรือความเห็นชอบ/อนุมัติของหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง

๙. ข้อกฎหมายและมติคณะรัฐมนตรีที่เกี่ยวข้อง

๙.๑ พระราชบัญญัติควบคุมการส่งออกป่นนอกราชอาณาจักรซึ่งอาวุธยุทธภัณฑ์และสิ่งที่ใช้ในการสงคราม พ.ศ. ๒๔๙๕ พระราชบัญญัติควบคุมยุทธภัณฑ์ พ.ศ. ๒๕๓๐ และพระราชกฤษฎีกาควบคุมการส่งออกป่นนอกราชอาณาจักรซึ่งอาวุธยุทธภัณฑ์และสิ่งที่ใช้ในการสงคราม พ.ศ. ๒๕๓๕ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหมเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๒ พระราชบัญญัติการส่งออกป่นนอกรและนำเข้ามามีในราชอาณาจักรซึ่งสินค้า พ.ศ. ๒๕๒๒ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์เป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๓ พระราชบัญญัติพลังงานนิวเคลียร์เพื่อสันติ พ.ศ. ๒๕๕๙ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๔ พระราชบัญญัติศุลกากร พ.ศ. ๒๔๖๙ และที่แก้ไขเพิ่มเติม ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการคลังเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๕ พระราชบัญญัติการเดินเรือในน่านน้ำไทย พ.ศ. ๒๔๕๖ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงคมนาคมเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๖ พระราชบัญญัติการเดินอากาศ พ.ศ. ๒๔๙๗ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงคมนาคมเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๗ พระราชบัญญัติการขนส่งทางบก พ.ศ. ๒๕๒๒ และที่แก้ไขเพิ่มเติม ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงคมนาคมและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๘ พระราชบัญญัติตรวจคนเข้าเมือง พ.ศ. ๒๕๒๒ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๙ พระราชบัญญัติธุรกิจสถาบันการเงิน พ.ศ. ๒๕๕๑ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการคลังเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๑๐ พระราชบัญญัติป้องกันและปราบปรามการฟอกเงิน พ.ศ. ๒๕๔๒ และที่แก้ไขเพิ่มเติม ซึ่งนายกรัฐมนตรีเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๑๑ พระราชบัญญัติป้องกันและปราบปรามการสนับสนุนทางการเงินแก่การก่อการร้ายและการแพร่ขยายอาวุธที่มีอานุภาพทำลายล้างสูง พ.ศ. ๒๕๕๙ ซึ่งนายกรัฐมนตรีเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๑๒ พระราชบัญญัติการทำงานของคนต่างด้าว พ.ศ. ๒๕๕๑ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงแรงงานเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๑๓ พระราชบัญญัติอาวุธปืน เครื่องกระสุนปืน วัตถุระเบิด ดอกไม้เพลิง และสิ่งเทียมอาวุธปืน พ.ศ. ๒๔๙๐ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยเป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๑๔ พระราชบัญญัติการประกอบธุรกิจของคนต่างด้าว พ.ศ. ๒๕๔๒ ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์เป็นผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

๙.๑๕ มติคณะรัฐมนตรีที่เกี่ยวข้องกับกรณีสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี ได้แก่

(๑) มติเมื่อวันที่ ๒๖ กันยายน ๒๕๖๐ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)

/ (๒) มติเมื่อวันที่ ...



(๒) มติเมื่อวันที่ ๒๖ กันยายน ๒๕๖๐ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของ คณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)

(๓) มติเมื่อวันที่ ๒๕ กรกฎาคม ๒๕๖๐ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของ คณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๓๕๖ (ค.ศ. ๒๐๑๗)

(๔) มติเมื่อวันที่ ๑๔ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๐ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของ คณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)

(๕) มติเมื่อวันที่ ๑๙ เมษายน ๒๕๕๙ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรี ความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)

(๖) มติเมื่อวันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๕๗ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรี ความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๑๔๑ (ค.ศ. ๒๐๑๔)

(๗) มติเมื่อวันที่ ๓๐ เมษายน ๒๕๕๖ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของ คณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)

(๘) มติเมื่อวันที่ ๒๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของ คณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓)

(๙) มติเมื่อวันที่ ๒๔ กรกฎาคม ๒๕๕๕ เห็นชอบการรับรองประกาศรายการสิ่งของ และรายชื่อคณะบุคคลเพิ่มเติมตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖)

(๑๐) มติเมื่อวันที่ ๒๕ สิงหาคม ๒๕๕๒ รับทราบรายงานของกระทรวงการต่างประเทศ เกี่ยวกับการปฏิบัติตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๑๗๘๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙)

(๑๑) มติเมื่อวันที่ ๑๔ กรกฎาคม ๒๕๕๒ เห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของ คณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙)

#### ๑๐. ข้อเสนอของส่วนราชการ

กระทรวงการต่างประเทศขอเสนอให้คณะรัฐมนตรีพิจารณา ดังนี้

๑๐.๑ ให้ความเห็นชอบการดำเนินการตามข้อมติของคณะมนตรีความมั่นคงฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) เกี่ยวกับมาตรการลงโทษสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี

๑๐.๒ มอบหมายให้ส่วนราชการที่เกี่ยวข้องตั้งรายชื่อปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๖ ดำเนินการ ดังต่อไปนี้

๑๐.๒.๑ ถือปฏิบัติในส่วนที่เกี่ยวข้อง

๑๐.๒.๒ มอบหมายกระทรวงพาณิชย์และกระทรวงพลังงานเป็นหน่วยงานหลัก ในการดำเนินการตามวรรค ๔-๕ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) และมาตรการตามข้อมติฯ อื่น ๆ ที่เกี่ยวข้องกับ สาระสำคัญของวรรคดังกล่าว

๑๐.๒.๓ มอบหมายกระทรวงพาณิชย์เป็นหน่วยงานหลักในการดำเนินการตาม วรรค ๖-๗ และวรรค ๑๔ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) และมาตรการตามข้อมติฯ อื่น ๆ ที่เกี่ยวข้องกับ สาระสำคัญของวรรคดังกล่าว

๑๐.๒.๔ มอบหมายกระทรวงเกษตรและสหกรณ์หน่วยงานหลักในการดำเนินการ ตามวรรค ๖ (เกี่ยวกับการห้ามซื้อหรือรับโอนสิทธิการทำประมงจากสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี)

๑๐.๒.๕ มอบหมายกระทรวงแรงงานเป็นหน่วยงานหลักในการดำเนินการตามวรรค ๘ ของข้อมติฯ ที่ ๒๓๙๗ (ค.ศ. ๒๐๑๗) และมาตรการตามข้อมติฯ อื่น ๆ ที่เกี่ยวข้องกับสาระสำคัญของวรรคดังกล่าว

/ ๑๐.๒.๖ มอบหมายสำนักงานสภาความมั่นคงแห่งชาติ ...

๑๐.๒.๖ มอบหมายสำนักงานสภาพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติกำหนดแนวทางการดำเนินการร่วมกับหน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง ต่อเรื่องที่มีความเกี่ยวข้องกับสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี ซึ่งรวมถึงมาตรการตามวรรค ๙-๑๖ โดยเป็นไปตามกฎหมายภายในของไทย

๑๐.๒.๗ ปรับปรุงฐานข้อมูลเกี่ยวกับมาตรการลงโทษสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลีให้ทันสมัยตามข้อมูลเว็บไซต์ของสหประชาชาติ (<https://www.un.org/sc/suborg/en/sanctions/1718>) ทั้งนี้ สหประชาชาติจะปรับปรุงรายชื่อบุคคล องค์กร และเรือที่ถูกมาตรการลงโทษภายใต้หัวข้อ "Sanctions List Materials" เป็นระยะ และรวบรวมรายการสิ่งของต้องห้ามตามข้อมติฯ ที่เกี่ยวข้องภายใต้หัวข้อ "Prohibited Items"

๑๐.๒.๘ ประชาสัมพันธ์ให้ผู้ประกอบการในธุรกิจที่เกี่ยวข้องพึงระวังและดำเนินการให้เป็นไปตามข้อมติฯ

๑๐.๒.๙ แจ้งการดำเนินการในส่วนที่เกี่ยวข้องให้กระทรวงการต่างประเทศทราบเพื่อประโยชน์ในการรายงานต่อสหประชาชาติต่อไป และหากพบข้อขัดข้องหรืออุปสรรคในการปฏิบัติตามข้อมติดังกล่าว ขอให้แจ้งกระทรวงการต่างประเทศด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำกราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณาต่อไป

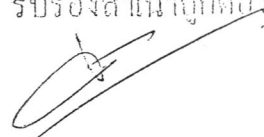
ขอแสดงความนับถือ



(นายดอน ปรมดีวินัย)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

รับรองสำเนาถูกต้อง



(นายศรยุทธ นรฤทธิพิภรณ์)  
กรมองค์การระหว่างประเทศ  
กระทรวงการต่างประเทศ

รายชื่อหน่วยงานที่เกี่ยวข้องกับการดำเนินการตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ  
กรณีมาตรการลงโทษสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี (เกาหลีเหนือ)

หน่วยงานที่เกี่ยวข้องโดยตรง

๑. กระทรวงการต่างประเทศ
๒. กระทรวงกลาโหม
๓. กระทรวงมหาดไทย
๔. กระทรวงอุตสาหกรรม
๕. กระทรวงการคลัง
๖. กระทรวงวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี
๗. กระทรวงพลังงาน
๘. กระทรวงคมนาคม
๙. กระทรวงพาณิชย์
๑๐. กระทรวงแรงงาน
๑๑. ศูนย์ประสานการปฏิบัติในการรักษาผลประโยชน์ของชาติทางทะเล
๑๒. สำนักงานสภาความมั่นคงแห่งชาติ
๑๓. สำนักข่าวกรองแห่งชาติ
๑๔. สำนักงานตำรวจแห่งชาติ
๑๕. สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุน
๑๖. สำนักงานป้องกันและปราบปรามการฟอกเงิน
๑๗. ธนาคารแห่งประเทศไทย
๑๘. สมาคมธนาคารไทย
๑๙. บริษัทท่าอากาศยานไทย จำกัด (มหาชน)

หน่วยงานอื่น ๆ ที่อาจมีส่วนเกี่ยวข้อง

กระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์

๑. กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา
๒. กระทรวงเกษตรและสหกรณ์
๓. กระทรวงดิจิทัลเพื่อเศรษฐกิจและสังคม
๔. กระทรวงวัฒนธรรม
๕. กระทรวงศึกษาธิการ
๖. กระทรวงสาธารณสุข
๗. กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม
๘. กระทรวงยุติธรรม

ตารางสรุปมาตรการลงโทษสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนเกาหลี (เกาหลีเหนือ)  
ตามข้อมติคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติ (United Nations Security Council: UNSC) ที่เกี่ยวข้อง

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>UNSC รับรองข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) เมื่อวันที่ ๑๔ ต.ค. ๒๕๔๙ ซึ่งจัดตั้งคณะกรรมการขึ้นเพื่อสนับสนุนการดำเนินการตามข้อมติที่เกี่ยวข้องกับมาตรการลงโทษด้วย</p> <p>UNSC รับรองข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) เมื่อวันที่ ๑๒ มิ.ย. ๒๕๕๒ โดยจัดตั้งคณะผู้เชี่ยวชาญ (Panel of Expert - PoE) ขึ้นเพื่อสนับสนุนการดำเนินการของคณะกรรมการที่จัดตั้งขึ้นตามข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ด้วย</p> <p>UNSC รับรองข้อมติที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) เมื่อวันที่ ๒๒ ม.ค. ๒๕๕๖</p> <p>UNSC รับรองข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) เมื่อวันที่ ๗ มี.ค. ๒๕๕๖</p>	<p>- UNSC รับรองข้อมติที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) เมื่อวันที่ ๒ มี.ค. ๒๕๕๙ เพื่อตอบโต้การทดลองระเบิดนิวเคลียร์ของเกาหลีเหนือเมื่อวันที่ ๖ ม.ค. ๒๕๕๙ และการทดลองขีปนาวุธพิสัยไกล เพื่อปล่อยจรวดส่งดาวเทียมของเกาหลีเหนือเมื่อวันที่ ๗ ก.พ. ๒๕๕๙</p>	<p>- UNSC รับรองข้อมติที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) เมื่อวันที่ ๓๐ พ.ย. ๒๕๕๙ เพื่อตอบโต้การทดลองระเบิดนิวเคลียร์ครั้งที่ ๕ ของเกาหลีเหนือเมื่อวันที่ ๙ ก.ย. ๒๕๕๙</p>	<p>- UNSC รับรองข้อมติที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) เมื่อวันที่ ๕ ส.ค. ๒๕๖๐ เพื่อตอบโต้การทดลองขีปนาวุธข้ามทวีปของเกาหลีเหนือ เมื่อวันที่ ๔ และ ๒๘ ก.ค. ๒๕๖๐</p>	<p>- UNSC รับรองข้อมติที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗) เมื่อวันที่ ๑๑ ก.ย. ๒๕๖๐ เพื่อตอบโต้การทดลองระเบิดนิวเคลียร์ครั้งที่ ๖ ของ เกาหลีเหนือ เมื่อวันที่ ๓ ก.ย. ๒๕๖๐</p>



<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
---	---	---	---	---

๑. มาตรการป้องกันการแพร่ขยายอาวุธ

<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๘ (เอ)(i) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) และวรรค ๑๐ ของข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ห้าม การจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอนอาวุธยุทโธปกรณ์ทุกประเภทไปยังเกาหลีเหนือ ยกเว้น <u>อาวุธขนาดเล็กและอาวุธเบา</u></li> <li>- วรรค ๘ (เอ)(ii) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ห้ามการจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอนไปยังเกาหลีเหนือ ซึ่งสิ่งของที่สามารถนำไปใช้สนับสนุน โครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์/ ซิปนาวู และอาวุธที่มีอานุภาพทำลายล้างสูงอื่น ๆ ตามที่ UNSC กำหนด</li> <li>- วรรค ๘ (บี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ห้ามนำเข้าสิ่งของทั้งปวงตามที่ระบุในวรรค ๘ (เอ)(i) และ ๘ (เอ)(ii) จากเกาหลีเหนือ และวรรค ๙ ของข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๖-๘ เพิ่มเดิมมาตรการลงโทษทางอาวุธ โดยให้มีผลใช้กับการถ่ายโอนอาวุธยุทโธปกรณ์ทุกประเภท ไปยังเกาหลีเหนือ รวมทั้งอาวุธขนาดเล็กและ <u>อาวุธเบา</u> ตลอดจนการดำเนินธุรกรรมทางการเงิน การฝึกอบรมทางวิชาการ การให้คำแนะนำ การให้ความช่วยเหลือ และบริการต่าง ๆ เกี่ยวกับการจัดการการผลิต การซ่อมบำรุง การใช้อาวุธยุทโธปกรณ์เหล่านั้น และมีผลใช้กับการถ่ายโอนอาวุธยุทโธภัณฑ์ชั่วคราวเพื่อการซ่อมบำรุง การบริการ การทำใหม่ การทดสอบ วิศวกรรม ย้อนกลับ และการตลาด ตลอดจนการถ่ายโอนวัสดุใด ๆ ไปยังเกาหลีเหนือ ซึ่งรัฐสมาชิกเห็นว่า <u>เกาหลีเหนือสามารถนำไปใช้เพื่อพัฒนาศักยภาพของกองกำลังติดอาวุธของตน หรือส่งออกเพื่อเสริมสร้างศักยภาพของกองกำลังติดอาวุธของรัฐสมาชิกอื่นนอกดินแดน</u></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๔ ห้ามการจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอนอาวุธยุทโธปกรณ์ไปยังเกาหลีเหนือ และห้ามการถ่ายโอนการฝึกอบรมทางวิชาการ การให้คำแนะนำ การบริการ หรือความช่วยเหลือ ในด้านการจัดหา การผลิต การบำรุงรักษา หรือการใช้อาวุธยุทโธปกรณ์ตามวรรค ๘ (เอ) ๘ (บี) และ ๘ (ซี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ตามลำดับ โดยให้ใช้กับ <u>สิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้าและเทคโนโลยีที่ระบุในภาคผนวก ๓ ของข้อมตินี้ด้วย</u> (ซึ่งเป็นรายการสิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้าและเทคโนโลยีที่สามารถนำไปพัฒนาอาวุธที่มีอานุภาพทำลายล้างสูง จำนวน ๑๘ รายการ)</li> <li>- วรรค ๗ ห้ามการจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอนอาวุธยุทโธปกรณ์ไปยังเกาหลีเหนือ และ ห้ามการถ่ายโอนการฝึกอบรมทางวิชาการ การให้คำแนะนำ</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๔ ปรับมาตรการตามวรรค ๘ ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) โดยการกำหนดเพิ่มเติมซึ่งสิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้าและเทคโนโลยีที่ใช้ได้ดำเนินการดังกล่าวและรายงานผลให้คณะมนตรีความมั่นคงฯ ทราบภายใน ๑๕ วันนับตั้งแต่การรับรองข้อมตินี้ และตัดสินต่อไป ว่าหากคณะกรรมการฯ ยังไม่ดำเนินการดังกล่าว คณะมนตรีความมั่นคงฯ จะดำเนินการดังกล่าวให้เสร็จสมบูรณ์ภายใน ๗ วันนับจากที่ได้รับรายงานนั้น</li> <li>- วรรค ๕ ปรับมาตรการตามวรรค ๗ ของข้อมติที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) โดยการกำหนดเพิ่มเติมซึ่งสิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้าและเทคโนโลยีที่เกี่ยวกับอาวุธตามแบบ โดยสั่งการให้คณะกรรมการฯ ดำเนินการดังกล่าวและรายงานผลให้คณะมนตรีความมั่นคงฯ ทราบภายใน ๓๐ วัน</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๔ ปรับมาตรการตามวรรค ๘ ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) โดยการกำหนดเพิ่มเติมซึ่งสิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้าและเทคโนโลยีที่ใช้ได้สองทางและที่เกี่ยวกับอาวุธที่มีอานุภาพทำลายล้างสูง และสั่งการคณะกรรมการฯ ให้รับผิดชอบตามอำนาจนี้และรายงานให้กับคณะมนตรีความมั่นคงฯ ทราบภายใน ๑๕ วัน นับตั้งแต่วันที่รับรองข้อมตินี้ และตัดสินต่อไป ว่าหากคณะกรรมการฯ ไม่ดำเนินการ คณะมนตรีความมั่นคงฯ จะดำเนินการปรับมาตรการให้แล้วเสร็จในเวลา ๗ วันหลังได้รับรายงาน และสั่งการให้คณะกรรมการฯ ปรับปรุงบัญชีเป็นประจำทุก ๆ ๑๒ เดือน</li> <li>- วรรค ๕ ปรับมาตรการตามวรรค ๘ (เอ) ๘ (บี) ๘ (ซี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) โดยกำหนดเพิ่มเติม</li> </ul>
--	--	---	--	---

<p>มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
<p>ห้ามนำเข้าจากเกาหลีเหนือ ซึ่งอาวุธยุทโธปกรณ์ทุกประเภท รวมทั้งห้ามดำเนินธุรกรรมทางการเงิน การฝึกอบรมทางวิชาการ การให้คำปรึกษา บริการหรือความช่วยเหลือที่เกี่ยวข้องกับการจัดหา ผลิต ซ่อมบำรุง หรือการใช้อาวุธยุทโธปกรณ์เช่นว่านั้น</p> <p>วรรค ๘ (ซี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) วรรค ๑๐ ของมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) และวรรค ๗ ๒๐ และ ๒๒ ของมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ห้ามดำเนินธุรกรรมทางการเงิน การฝึกอบรมทางวิชาการ การให้คำปรึกษา บริการหรือความช่วยเหลือ แก่เกาหลีเหนือ หากเกี่ยวข้องกับการจัดหา ผลิต ซ่อมบำรุง หรือการใช้ ซึ่งอาวุธยุทโธปกรณ์ทุกประเภท (ยกเว้นอาวุธขนาดเล็กและอาวุธเบา) สิ่งของที่เกี่ยวข้องกับอาวุธนิวเคลียร์ ซีปนาวุธ หรืออาวุธที่มีอำนาจทำลายล้างสูง หรือสิ่งของอื่นใดที่จะสนับสนุนกิจกรรมต้องห้ามตาม</p>	<p>ของเกาหลีเหนือ (ซึ่งจะเป็นช่องทางสร้างรายได้ให้แก่เกาหลีเหนือ) ยกเว้นอาหารและเวชภัณฑ์ หรือวัสดุอื่นใดที่เกี่ยวข้องกับการกิจด้านมนุษยธรรม หรือเพื่อการดำรงชีวิต หรือยกเว้นในกรณีที่คณะกรรมการฯ ได้พิจารณาแล้วว่าการจัดหา ซื่อขาย หรือถ่ายโอนใด ๆ ไม่ขัดต่อมติต่าง ๆ ของ UNSC</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๙ ห้ามรัฐสมาชิกดำเนินกิจกรรมความร่วมมือทางทหารและตำรวจ</li> <li>- วรรค ๒๕- ๒๘ สั่งการให้คณะกรรมการฯ ปรับปรุงรายการสิ่งของต้องห้ามให้เป็นปัจจุบันอันได้แก่ สิ่งของที่เกี่ยวข้องกับอาวุธนิวเคลียร์ ซีปนาวุธ อาวุธเคมี และอาวุธชีวภาพ ที่ห้ามถ่ายโอนไปยังหรือมาจากเกาหลีเหนือรวมทั้งทบทวนและปรับปรุงรายการสิ่งของที่ระบุในเอกสาร S/2006/853/COR.1 ให้เป็นปัจจุบันอยู่เสมอ ตลอดจน ห้ามรัฐสมาชิกถ่ายโอน สิ่งของใด ๆ ที่นำมา</li> </ul>	<p>การบริการ หรือความช่วยเหลือในด้าน การจัดหา การผลิต การบำรุงรักษา หรือการใช้อาวุธยุทโธปกรณ์ตามวรรค ๘ (เอ) ๘ (บี) และ ๘ (ซี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ตามลำดับ โดยให้บังคับใช้กับสิ่งของที่ถูกกำหนดในบัญชีสินค้าที่ใช้ได้สองทางประเภทอาวุธตามแบบฉบับใหม่ (new conventional arms dual-use list) โดยสั่งการให้คณะกรรมการฯ รับรองบัญชีนี้ภายใน ๑๕ วัน และรายงานผลต่อคณะมนตรีความมั่นคงฯ หากคณะกรรมการฯ ยังไม่ดำเนินการ คณะมนตรีความมั่นคงฯ จะดำเนินการดังกล่าวให้เสร็จสมบูรณ์เพื่อรับรองบัญชีภายใน ๗ วันนับจากที่ได้รับรายงานนั้น และสั่งการให้คณะกรรมการฯ ปรับปรุงบัญชีนี้ทุก ๑๒ เดือน</p>	<p>นับตั้งแต่การรับรองมตินี้ และตัดสินต่อไป ว่าหากคณะกรรมการฯ ยังไม่ดำเนินการดังกล่าว คณะมนตรีความมั่นคงฯ จะดำเนินการดังกล่าวให้เสร็จสมบูรณ์ภายใน ๗ วันนับจากที่ได้รับรายงานนั้น ตลอดจนสั่งการให้คณะกรรมการฯ ปรับปรุงบัญชีนี้ทุก ๑๒ เดือน</p>	<p>ซึ่งสิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้าและเทคโนโลยี ที่เกี่ยวกับอาวุธตามแบบสั่งการ คณะกรรมการฯ ให้รับผิดชอบตามอำนาจนี้และรายงานให้กับคณะมนตรีความมั่นคงฯ ทราบภายใน ๑๕ วันนับตั้งแต่วันที่รับรองมตินี้ และ ตัดสินต่อไป ว่าหากคณะกรรมการฯ ไม่ดำเนินการ คณะมนตรีความมั่นคงฯ จะดำเนินการปรับมาตรการให้แล้วเสร็จในเวลา ๗ วันหลังได้รับรายงาน และสั่งการ ให้คณะกรรมการฯ ปรับปรุงบัญชีเป็นประจำทุก ๆ ๑๒ เดือน</p>

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>ข้อมติ UNSC หรือเป็นการหลบหลีกมาตรการภายใต้ข้อมติ UNSC ซึ่งรวมถึงการให้บริการเป็นนายหน้าหรือตัวแทนในการจัดหา ผลิต ซ่อมบำรุง หรือการใช้สิ่งต้องห้ามดังกล่าว</p>	<p>ใช้ได้สองทางเพื่อสนับสนุนโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์/ขีปนาวุธ (dual-use nuclear/missile items) โดยห้ามการถ่ายโอนสิ่งของใด ๆ ที่อาจเอื้อต่อโครงการนิวเคลียร์หรือขีปนาวุธ หรือโครงการที่เกี่ยวข้องกับอาวุธที่มีอานุภาพทำลายล้างสูงอื่นหรือกิจกรรมต้องห้ามตามข้อมติ UNSC หรือเป็นการหลบหลีกมาตรการภายใต้ข้อมติ UNSC</p> <p>- วรรค ๕ ให้รัฐสมาชิกป้องกันมิให้มีการถ่ายโอนไปยังเกาหลีเหนือโดยคนชาติของตนหรือจากดินแดนของตน หรือจากเกาหลีเหนือโดยคนชาติเกาหลีเหนือหรือจากดินแดนของเกาหลีเหนือ ซึ่งการอบรมทางวิชาการ คำแนะนำ การบริการ หรือความช่วยเหลือที่เกี่ยวข้องกับการจัดหา การผลิต การซ่อมบำรุง หรือการใช้สิ่งของ วัสดุ อุปกรณ์ สินค้า และเทคโนโลยีที่เกี่ยวข้องกับอาวุธนิวเคลียร์ ขีปนาวุธ หรืออาวุธที่มีอานุภาพทำลายล้างสูง</p>			

<p>มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
<p>อื่น ๆ รวมทั้งห้ามรัฐสมาชิกดำเนินการ ความร่วมมือทางวิชาการกับ เกาหลีเหนือในการปล่อยจรวดโดยใช้ เทคโนโลยีชีปนาวุธ แม้ว่าจะเป็นการ ปล่อยจรวดส่งดาวเทียม หรือจรวดส่ง ยานอวกาศก็ตาม</p>				

๒. มาตรการด้านการขนส่งสินค้า / การสกัดกั้นสินค้า / การตรวจสอบสินค้า

<p>วรรค ๑๑-๑๓ ของข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) และวรรค ๑๖ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้ตรวจค้นสินค้า (cargo) ทั้งหมดที่ เข้ามาหรือผ่านดินแดนของตน ทั้งที่มาจากเกาหลีเหนือและจะขนส่งไปยังเกาหลีเหนือ ทั้งที่ท่าเรือและท่าอากาศยาน ซึ่งรวมถึงการตรวจค้นสินค้าที่บรรทุกผ่านทะเลหลวงโดยได้รับความยินยอมจากรัฐเจ้าของธง และสินค้าที่มีบุคคลเกาหลีเหนือหรือตัวแทน/นายหน้าอำนวยความสะดวกให้แก่เกาหลีเหนือ</p>	<p>- วรรค ๑๘ ให้ตรวจค้นสินค้า (cargo) ในหรือที่ผ่านเข้ามาในดินแดนของรัฐสมาชิก ทั้งที่ท่าอากาศยาน ท่าเรือ และเขตการค้าเสรี ทั้งที่มาจากหรือจะขนส่งไปยังเกาหลีเหนือ หรือที่ดำเนินการโดยหรือผ่านตัวแทนหรือโดยบุคคลหรือองค์กรใด ๆ ที่เกี่ยวข้องกับเกาหลีเหนือ หรือโดยอากาศยานหรือเรือที่ซุกงเกาหลีเหนือ เพื่อให้มั่นใจว่าไม่มีการถ่ายโอนสิ่งของใด ๆ ที่ละเมิดข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ข้อมติที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) หรือข้อมตินี้ โดยใช้</p>	<p>- วรรค ๒๐ ย้ำเตือนว่ารัฐสมาชิกมีพันธกรณีในการตรวจค้นสินค้าในหรือที่ผ่านแดนเข้ามาในดินแดนของตน ซึ่งรวมถึงท่าอากาศยาน ที่มาจากหรือจะขนส่งไปยังเกาหลีเหนือ หรือได้รับบริการนายหน้าหรืออำนวยความสะดวกโดยเกาหลีเหนือ หรือคนชาตินั้น บุคคลหรือองค์กรที่กระทำการในนามหรือโดยคำสั่งของเกาหลีเหนือ หรือองค์กรในครอบครอง หรือภายใต้การควบคุมของเกาหลีเหนือ หรือบุคคลหรือองค์กรที่ถูกกำหนดในบัญชีรายชื่อหรือเป็นสินค้าที่ขนส่งโดยอากาศยานที่ซุกงเกาหลีเหนือ เมื่อลงจอดหรือ</p>	<p>- วรรค ๖ คณะกรรมการฯ อาจกำหนดรายชื่อเรือ หากมีข้อมูลบ่งชี้ว่า เรือมีหรือเคยได้มีส่วนเกี่ยวข้องกับกิจกรรมต้องห้ามตามข้อมติที่เกี่ยวข้องกับมาตรการลงโทษเกาหลีเหนือ และกำหนดให้รัฐสมาชิกทั้งปวงห้ามเรือที่ถูกกำหนดมิให้เข้าเทียบท่าเรือของตน เว้นแต่ในกรณีฉุกเฉิน ในกรณีเรือกลับสู่ท่าเรือต้นทาง หรือในกรณีที่คณะกรรมการฯ ตัดสินล่วงหน้าว่าการเทียบทำนองนั้นจำเป็นสำหรับวัตถุประสงค์ทางมนุษยธรรม หรือเพื่อวัตถุประสงค์อื่นใดที่สอดคล้องกับวัตถุประสงค์ของข้อมติที่เกี่ยวข้อง</p>	<p>- วรรค ๖ ให้มาตรการที่ระบุไว้ในวรรค ๖ ของข้อมติที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) มีผลบังคับใช้กับเรือที่ขนส่งสิ่งของต้องห้ามจากเกาหลีเหนือ และสั่งการคณะกรรมการฯ ให้กำหนดเรือข้างต้นเหล่านั้นในบัญชีเรือที่ถูกมาตรการลงโทษและรายงานให้กับคณะมนตรีความมั่นคงฯ ภายใน ๑๕ วันหลังการรับรอง ข้อมตินี้ หากคณะกรรมการฯ ไม่ดำเนินการปรับมาตรการให้แล้วเสร็จในเวลา ๗ วันหลังได้รับรายงาน และสั่งการให้คณะกรรมการฯ ปรับปรุง</p>
---	---	--	--	---



<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๑๔ ของข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ให้ยึดและทำลายสินค้าซึ่งการจัดหา จำหน่าย ถ่ายโอน ส่งออกไปยังเกาหลีเหนือ เป็นสิ่งต้องห้ามตามวรรค ๘ (เอ) วรรค ๘ (บี) และวรรค ๘ (ซี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) หรือสินค้าที่ถูกตรวจพบจากการตรวจค้นว่าละเมิดข้อมติที่ ๑๕๔๐ (ค.ศ. ๒๐๐๔) สนธิสัญญาว่าด้วยการไม่แพร่ขยายอาวุธนิวเคลียร์ อนุสัญญาห้ามอาวุธเคมี (ค.ศ. ๑๙๙๗) และอนุสัญญาห้ามอาวุธชีวภาพ (ค.ศ. ๑๙๗๒)</li> <li>- วรรค ๑๕ ของข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ให้ส่งรายงานผลการตรวจค้นยึด และทำลายสินค้าต้องห้ามใด ๆ ให้คณะกรรมการฯ ทราบโดยทันที</li> <li>- วรรค ๑๗ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้รัฐสมาชิกปฏิเสธการเข้าเทียบท่าเรือของตนแก่เรือต้องสงสัยว่าบรรทุกสินค้าต้องห้ามซึ่งไม่ให้ความ</li> </ul>	<p>ความระมัดระวังเพื่อลดผลกระทบต่อ การขนส่งสินค้าที่มีวัตถุประสงค์เพื่อมนุษยธรรม</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๑๙ ห้ามมิให้คนชาติและบุคคลที่อยู่ในดินแดนของตนให้เข้าหรือให้เข้า เหมาลำเรือหรืออากาศยานที่ซักธงของ ตนหรือให้บริการลูกเรือแก่เกาหลีเหนือ</li> <li>- วรรค ๒๐ ห้ามมิให้คนชาติและคนที่อยู่ในดินแดนของตน และองค์กรที่จดทะเบียนในดินแดนของตนหรืออยู่ ภายใต้อำนาจของตน ขออนุญาต ให้เรือซักธงเกาหลีเหนือ และถือ กรรมสิทธิ์ ให้เข้า เดินเรือ ให้บริการ จัดหมวดหมู่เรือ ออกไปรับรองหรือ บริการอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง หรือประกัน ให้แก่เรือใด ๆ ที่ซักธงเกาหลีเหนือ</li> <li>- วรรค ๒๑ ให้ปฏิเสธการอนุญาตให้ อากาศยานใด ๆ บินขึ้น ลงจอด หรือ บินผ่านดินแดนของตน หากมีข้อมูลที่มี เหตุอันควรเชื่อได้ว่า อากาศยาน ดังกล่าวบรรทุกสิ่งของต้องห้ามตาม</li> </ul>	<p>บินออกจากดินแดนของตน</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๑๒ ให้รัฐสมาชิกตรวจค้น <u>สัมภาระส่วนตัว (personal luggage) และสัมภาระที่ลงทะเบียน (checked baggage) ของบุคคลที่เดินทางเข้า หรือออกจากเกาหลีเหนือ ซึ่งจัดเป็น สินค้า (cargo) และอาจถูกใช้เพื่อขนย้าย สิ่งของซึ่งถูกห้ามการจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอน</u></li> <li>- วรรค ๘ ห้ามมิให้รัฐสมาชิกให้เข้า เข้าเหมาลำ หรือให้บริการจัดหา ลูกเรือแก่เกาหลีเหนือโดยไม่มีข้อยกเว้น นอกจากคณะกรรมการฯ ให้ความ เห็นชอบเป็น รายกรณีล่วงหน้า</li> <li>- วรรค ๒๓ ให้รัฐสมาชิกห้ามคนชาติ ของตนจัดหาบริการลูกเรือสำหรับเรือ และอากาศยานจากเกาหลีเหนือ</li> <li>- วรรค ๙ ห้ามมิให้รัฐสมาชิกจดทะเบียน เรือในเกาหลีเหนือ ขออนุญาตให้เรือ ซักธงเกาหลีเหนือ และถือครอง ให้เข้า เดินเรือ ให้บริการจัดหาหมวดหมู่เรือ</li> </ul>	<p>กับมาตรการลงโทษเกาหลีเหนือ</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๗ ให้ความกระจ่างว่า มาตรการ ตามวรรค ๒๐ ของข้อมติที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) และวรรค ๙ ของข้อมติ ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) กำหนดให้ <u>รัฐสมาชิกห้ามมิให้คนชาติของตน บุคคลภายใต้ขอบเขตอำนาจของตน และองค์กรที่จดทะเบียนในดินแดน ของตนหรืออยู่ภายใต้ขอบเขตอำนาจ ของรัฐที่ตนถือครอง ให้เข้า เดินเรือใด ๆ ที่ซักธงเกาหลีเหนือ โดยไม่มีข้อยกเว้น เว้นแต่คณะกรรมการฯ ให้ความ เห็นชอบเป็นรายกรณีล่วงหน้า โดยมี ผลใช้บังคับกับการเข้าเหมาลำเรือที่ ซักธงเกาหลีเหนือด้วย</u></li> </ul>	<p>บัญชีนี้เป็นประจำเมื่อมีการแจ้งการ ละเมิดข้อมติเพิ่มเติม</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๗ ให้รัฐสมาชิกตรวจสอบเรือ ในทะเลหลวง โดยได้รับความยินยอม จากรัฐเจ้าของธง หากมีข้อมูลที่เชื่อได้ ว่าสินค้าที่เรือบรรทุกอยู่นั้นมีสิ่งของ ต้องห้ามการจัดหา ซักขาย ถ่ายโอน หรือส่งออกตามข้อมติฉบับ ก่อนหน้าหรือข้อมตินี้ เพื่อจุดประสงค์ ในการทำให้มั่นใจว่าการดำเนินการ ตามบทบัญญัตินั้นเป็นไปอย่างเข้มงวด</li> <li>- วรรค ๘ ให้รัฐสมาชิกให้ความร่วมมือ กับการตรวจตามวรรค ๗ ข้างต้น และ หากรัฐเจ้าของธงไม่ยินยอมให้ ตรวจสอบเรือในทะเลหลวง ตัดสินว่า รัฐเจ้าของธงนั้นจะต้องสั่งให้เรือ เข้าเทียบ ณ ท่าเรือที่เหมาะสมและ สะดวกเพื่อรับการตรวจจากหน่วยงาน ท้องถิ่นตามวรรค ๑๘ ของข้อมติที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) และตัดสิน ต่อไปว่า หากรัฐเจ้าของธงไม่ยินยอม</li> </ul>

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>ร่วมมือในการตรวจค้น ทั้งเรือที่รัฐเจ้าของธงยินยอมให้ตรวจค้น หรือเรือที่ซีกงเกาหลีเหนือ ยกเว้นกรณีการเข้าเทียบท่าเพื่อตรวจค้น กรณีฉุกเฉินหรือกรณีที่เรือกลับสู่ท่าเรือต้นทาง โดยให้รัฐสมาชิกรายงานให้คณะกรรมการฯ ทราบโดยทันที</p> <p>วรรค ๑๗ ของข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ห้ามให้บริการเชื้อเพลิงเรือ (bunkering services) โดยคนชาติของตนหรือจากดินแดนของตน เช่น การจัดหาเชื้อเพลิงหรืออุปกรณ์ หรือบริการอื่นใด แก่เรือเกาหลีเหนือ</p> <p>หากมีข้อมูลที่มีเหตุอันควรเชื่อได้ว่า เรือนั้นบรรทุกสิ่งของซึ่งการจัดหา จำหน่าย ถ่ายโอน หรือส่งออกสิ่งของนั้นเป็นสิ่งต้องห้ามตามวรรค ๘ (เอ) ๘ (บี) และ ๘ (ซี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) หรือตามวรรค ๙ และวรรค ๑๐ ของข้อมตินี้ ยกเว้นการให้บริการเช่นว่ามีความจำเป็นด้านมนุษยธรรม หรือจนกว่าสินค้าจะได้รับ</p>	<p>มติ UNSC ยกเว้น กรณีการลงจอดฉุกเฉินและการลงจอดเพื่อตรวจค้น</p> <p>วรรค ๒๒ ห้ามอนุญาตให้เรือซึ่งมีข้อมูลที่มีเหตุอันควรเชื่อได้ว่า อยู่ในครอบครองหรือควบคุมโดยบุคคลหรือองค์กรที่อยู่ในบัญชีรายชื่อ หรือบรรทุกสินค้าซึ่งการจัดหา จำหน่าย ถ่ายโอน หรือส่งออกสินค้านั้นเป็นสิ่งต้องห้ามตามมติ UNSC เข้าเทียบท่า ยกเว้นกรณีฉุกเฉิน หรือการกลับเข้าสู่ท่าเรือต้นทาง หรือเพื่อการตรวจค้น หรือกรณีคณะกรรมการฯ พิจารณาล่วงหน้าแล้วว่าเป็นไปเพื่อวัตถุประสงค์ด้านมนุษยธรรม หรือเพื่อวัตถุประสงค์อื่นใดที่ไม่ละเมิดข้อมตินี้</p>	<p>ออกไปรับรองหรือบริการที่เกี่ยวข้องหรือประกันให้แก่เรือใด ๆ ที่ซีกงเกาหลีเหนือ โดยไม่มีข้อยกเว้น</p> <p>นอกจากคณะกรรมการฯ ให้ความเห็นชอบเป็นรายกรณีล่วงหน้า</p> <p>วรรค ๒๒ ห้ามมิให้รัฐสมาชิกให้บริการประกันภัย หรือประกันภัยต่อ ให้แก่เรือซึ่งครอบครองโดย อยู่ภายใต้การควบคุมหรือดำเนินการโดยเกาหลีเหนือ ซึ่งรวมถึงโดยวิธีการที่ผิดกฎหมาย ยกเว้นคณะกรรมการฯ พิจารณาเป็นรายกรณีว่า เรือนั้นมีส่วนเกี่ยวข้องในการดำเนินกิจกรรมเพื่อวัตถุประสงค์ในการดำรงชีพโดยเฉพาะ ซึ่งจะไม่ถูกใช้โดยบุคคลหรือองค์กรเกาหลีเหนือเพื่อสร้างรายได้ หรือเพื่อใช้วัตถุประสงค์ทางมนุษยธรรม โดยเฉพาะ</p> <p>วรรค ๒๔ ให้รัฐสมาชิกเพิกถอนการจดทะเบียนเรือในครอบครอง ควบคุม หรือดำเนินการโดยเกาหลีเหนือและต้อง</p>		<p>ให้ตรวจในทะเลหลวงและไม่สั่งการให้เรือเข้าเทียบ ณ ท่าเรือ ที่เหมาะสม และสะดวกเพื่อรับการตรวจ หรือเรือประมงที่จะปฏิบัติตามการอนุญาตให้ตรวจ ในทะเลหลวงหรือประมงคำสั่งให้เข้าเทียบ ณ ท่าเรือเช่นว่า</p> <p>คณะกรรมการฯ จะพิจารณากำหนดเรือดังกล่าวตามมาตรการในวรรค ๘(ดี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) และวรรค ๑๒ ของข้อมติที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) และรัฐเจ้าของธงต้องยกเลิกการขึ้นทะเบียนเรือดังกล่าวทันที</p> <p>วรรค ๙ ให้รัฐสมาชิกใด ๆ เมื่อไม่ได้รับความร่วมมือจากรัฐเจ้าของธงของเรือตามวรรค ๘ ข้างต้น ส่งรายงานต่อคณะกรรมการฯ ระบุรายละเอียดที่เกี่ยวข้องกับเหตุการณ์ เรือ รัฐเจ้าของธงโดยทันที และ ร้องขอให้คณะกรรมการฯ เผยแพร่ข้อมูลเกี่ยวกับเรือดังกล่าว และรัฐเจ้าของธงที่มีส่วนเกี่ยวข้องเป็นประจำ</p>

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>การตรวจค้น ยึด หรือทำลายแล้วแต่กรณี โดยมาตรการนี้ไม่มีเจตนาให้ส่งผลกระทบต่อกิจกรรมทางเศรษฐกิจที่ถูกต้องตามกฎหมาย</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๑๘ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้ปฏิเสธการอนุญาตให้อากาศยานใด ๆ บินขึ้น ลงจอด หรือบินผ่านดินแดนของตน หากมีข้อมูลที่มีเหตุอันควรเชื่อได้ว่า อากาศยานนั้นบรรทุกสิ่งของซึ่งการจัดหา จำหน่าย ถ่ายโอน หรือส่งออกสิ่งของนั้นเป็นสิ่งต้องห้ามตามข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ข้อมติที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) หรือข้อมตินี้ ยกเว้นกรณีการลงจอดฉุกเฉิน</li><li>- วรรค ๑๙ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้แจ้งข้อมูลหากมีการถ่ายโอนอากาศยานหรือเรือเกาหลีเหนือไปยังบริษัทอื่นใดเพื่อหลบหลีกมาตรการลงโทษหรือฝ่าฝืนบทบัญญัติตามข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ข้อมติที่</li></ul>		<p>ไม่จดทะเบียนเรือเช่นว่าใด ๆ ซึ่งถูกเพิกถอนการจดทะเบียนโดยรัฐสมาชิกอื่น</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๑๒ ให้อำนาจคณะกรรมการฯ กำหนด/ขึ้นบัญชีรายชื่อเรือของเกาหลีเหนือที่ต้องสงสัยว่ามีส่วนเกี่ยวข้องกับโครงการหรือกิจกรรมด้านการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือขีปนาวุธ เพื่อให้รัฐสมาชิกดำเนินมาตรการทุกข้อหรือข้อหนึ่งข้อใด กับเรือที่ถูกกำหนดในบัญชีรายชื่อดังกล่าว ดังนี้ (๑) รัฐเจ้าของธงของเรือจะต้องถอดถอนธงออกจากเรือ (๒) รัฐเจ้าของธงของเรือต้องสั่งการให้เรือเข้าเทียบท่าตามที่คณะกรรมการฯ กำหนดโดยประสานงานกับรัฐท่าเรือ (๓) รัฐสมาชิกทั้งปวงต้องห้ามเรือมิให้เข้าเทียบท่าเรือของตน เว้นแต่กรณีฉุกเฉินกรณีที่เรือกลับสู่ท่าเรือต้นทาง หรือกรณีที่ไปไปตามคำสั่งของคณะกรรมการฯ (๔) เรือที่ถูกกำหนดโดยคณะกรรมการฯ จะถูกดำเนินมาตรการอายัดทรัพย์สิน</li></ul>		<ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๑๑ ตัดสิน รัฐสมาชิกต้องห้ามคนชาติ บุคคลในเขตอำนาจรัฐของตน อัครราชทูตที่ตั้งขึ้นในอาณาเขตหรืออยู่ในเขตอำนาจรัฐของตน และเรือที่ชักธงของตน จากการอำนวยความสะดวกหรือเข้าไปพัวพันการถ่ายโอนแบบเรือสู่เรือ (ship-to-ship) ไปสู่หรือออกจากเรือที่ชักธงเกาหลีเหนือซึ่งสินค้าใด ๆ หรือสิ่งของที่ถูกจัดจำหน่าย หรือถ่ายโอนไปสู่หรือออกจากเกาหลีเหนือ</li><li>- วรรค ๑๒ วรรค ๗ ๘ และ ๙ ข้างต้นมีผลบังคับใช้กับสถานการณ์ในเกาหลีเหนือเท่านั้น และไม่กระทบต่อสิทธิพันธกรณี หรือความรับผิดชอบตามกฎหมายระหว่างประเทศ ซึ่งรวมถึงสิทธิและพันธกรณีตามอนุสัญญาสหประชาชาติว่าด้วยกฎหมายทะเลเมื่อวันที่ ๑๐ ธันวาคม ค.ศ. ๑๙๘๒ ในกรณีอื่น ๆ และ เน้น เป็นการเฉพาะว่าข้อมตินี้ไม่ถือเป็นการสร้างกฎหมาย</li></ul>

<p>มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖)          ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙)          ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓)          และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
<p>๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) มติที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) หรือมตินี้ ซึ่งรวมถึง การเปลี่ยนชื่อหรือการจดทะเบียนใหม่ ของอากาศยานหรือเรือเกาหลีเหนือ และให้คณะกรรมการฯ เปิดเผยข้อมูล ดังกล่าวให้ทราบโดยทั่วกัน</p>		<p>- วรรค ๒๑ แสดงความกังวลว่า <u>สินค้า</u> ต้องห้ามอาจถูกขนย้ายไปยังและมาจากเกาหลีเหนือโดยทางรถไฟหรือทางถนน และเน้นย้ำว่า พันธกรณีในการตรวจค้นสินค้าในหรือที่ผ่านแดนเข้ามาในดินแดนของตน หมายรวมถึงสินค้าที่ขนส่งโดยทางรถไฟและทางถนน</p>		<p>จารีตระหว่างประเทศขึ้นใหม่</p>

๓. มาตรการเกี่ยวกับการให้ความช่วยเหลือทางวิทยาศาสตร์และวิชาการ

<p>วรรค ๒๘ ของมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ให้ฝ่ายระวางและป้องกันมิให้มีการฝึกสอนและการฝึกอบรมเฉพาะทางให้แก่คนชาติเกาหลีเหนือในดินแดนหรือโดยคนชาติของรัฐสมาชิกในสาขาที่อาจเอื้อประโยชน์ต่อโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์และระบบส่งอาวุธนิวเคลียร์ของเกาหลีเหนือ</p>	<p>- วรรค ๑๗ ห้ามดำเนินการฝึกสอนและจัดฝึกอบรมเฉพาะทางให้แก่คนชาติเกาหลีเหนือในสาขาที่อาจเอื้อประโยชน์ต่อโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์และระบบส่งอาวุธนิวเคลียร์ เช่น <u>ฟิสิกส์ขั้นสูง การจำลองตัวคอมพิวเตอร์ขั้นสูง และวิทยาศาสตร์คอมพิวเตอร์ที่เกี่ยวข้อง ระบบนำทางเชิงพื้นที่ วิศวกรรมคอมพิวเตอร์ วิศวกรรมนิวเคลียร์ วิศวกรรมการบิน วิศวกรรมอวกาศ และสาขาที่เกี่ยวข้อง</u></p>	<p>- วรรค ๑๐ ให้ความกระจ่างว่า สาขาวิชาที่ห้ามให้การฝึกสอนและจัดอบรมแก่เกาหลีเหนือที่เกี่ยวข้องกับการพัฒนาโครงการอาวุธนิวเคลียร์และระบบส่งอาวุธนิวเคลียร์ หมายรวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะ <u>วัสดุศาสตร์ขั้นสูง วิศวกรรมเคมีขั้นสูง วิศวกรรม เครื่องกลขั้นสูง วิศวกรรมไฟฟ้าขั้นสูง และวิศวกรรมอุตสาหการขั้นสูง</u></p>		
---	--	---	--	--



ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
		<p>- วรค ๑๑ ให้รัฐสมาชิกกระชับความร่วมมือทางวิทยาศาสตร์และวิชาการที่เกี่ยวข้องกับเกาหลีเหนือ ยกเว้นการแลกเปลี่ยนความร่วมมือทางการแพทย์ และในกรณี ดังนี้</p> <p>(ก) ความร่วมมือในสาขาวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีนิวเคลียร์ วิศวกรรมและเทคโนโลยีอากาศยานและการบินหรือเทคนิคและวิธีการ ขั้นสูงในการผลิตด้วยเครื่องจักร ซึ่งคณะกรรมการฯ พิจารณาเป็นรายกรณีว่า จะไม่มีส่วนสนับสนุนกิจกรรมทางนิวเคลียร์ที่อาจเอื้อต่อการแพร่ขยายอาวุธหรือโครงการขีปนาวุธ หรือ</p> <p>(ข) ความร่วมมือในสาขาอื่น ๆ ซึ่งรัฐสมาชิกได้พิจารณาว่า ไม่มีส่วนสนับสนุนกิจกรรมทางนิวเคลียร์ที่อาจเอื้อต่อการแพร่ขยายอาวุธ หรือโครงการที่เกี่ยวข้องกับขีปนาวุธ และแจ้งคณะกรรมการฯ ให้ทราบล่วงหน้าแล้ว</p>		

<p>มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖)          ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙)          ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓)          และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
---	--------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------

๔. มาตรการเกี่ยวกับนักการทูตและสถานเอกอัครราชทูตเกาหลีเหนือ

<p>วรรค ๒๔ ของมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้เฝ้าระวังมิให้บุคคลทางการทูตของเกาหลีเหนือกระทำการใด ๆ ที่เอื้อประโยชน์ต่อโครงการอาวุธนิวเคลียร์/ซีปนาวุธของเกาหลีเหนือ และกิจกรรมอื่นใดที่ต้องห้ามตามมติ UNSC</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๑๓-๑๔ ให้รัฐสมาชิกชั้นนักการทูตและผู้แทนรัฐบาลเกาหลีเหนือ บุคคลเกาหลีเหนือ และชาวต่างชาติที่มีส่วนเกี่ยวข้องกับการกระทำที่ละเมิดมติ UNSC ออกจากประเทศ (เว้นแต่การปรากฏตัวของบุคคลดังกล่าวจำเป็นต่อกระบวนการพิจารณาคดีของศาลเพื่อวัตถุประสงค์ทางการแพทย์ ความปลอดภัย หรือมนุษยธรรมอื่น ๆ หรือคณะกรรมการฯ ได้พิจารณาแล้วว่าการขับบุคคลนั้นออกจากประเทศขัดต่อมติ UNSC</li> <li>- วรรค ๑๕ ให้รัฐสมาชิกสั่งปิดที่ทำการขององค์กรที่ถูกกำหนดในบัญชีรายชื่อ (designated entities) และห้ามหน่วยงานดังกล่าว ตลอดจนบุคคลหรือหน่วยงานที่กระทำการแทนโดยตรงและโดยอ้อม มิให้มีส่วนร่วมในกิจการร่วมค้า (Joint Ventures)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๑๔ เรียกร้องให้รัฐสมาชิกลดจำนวนเจ้าหน้าที่ของคณะผู้แทนทางการทูตและกงสุลของเกาหลีเหนือ</li> <li>- วรรค ๑๕ ให้รัฐสมาชิกดำเนินมาตรการเพื่อจำกัดการเดินทางเข้าหรือการเดินทางผ่านดินแดนของตนของเจ้าหน้าที่รัฐบาลเกาหลีเหนือ ข้าราชการเกาหลีเหนือ และเจ้าหน้าที่ของกองทัพเกาหลีเหนือ หากรัฐนั้นพิจารณาแล้วว่า เจ้าหน้าที่หรือข้าราชการเช่นว่ามีส่วนเกี่ยวข้องกับโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือซีปนาวุธหรือกิจกรรมอื่นใดที่ต้องห้าม</li> <li>- วรรค ๑๖ ให้รัฐสมาชิกดำเนินมาตรการเพื่อจำกัดจำนวนบัญชีธนาคารที่ธนาคารในดินแดนของรัฐสมาชิกให้เหลือเพียงหนึ่งบัญชีสำหรับ สอท. และ สกญ. ของเกาหลีเหนือ และหนึ่งบัญชีสำหรับเจ้าหน้าที่การทูตและ</li> </ul>		
---	--	--	--	--

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
	หรือการจัดการธุรกิจอื่น ๆ (Other business arrangements) และ หากผู้แทนของหน่วยงานดังกล่าวเป็น คนชาติของเกาหลีเหนือ ก็ให้ขับออก จากดินแดนของตนเพื่อส่งกลับเกาหลี เหนือ โดยให้เป็นไปตามกฎหมาย ภายในและกฎหมายระหว่างประเทศ ที่เกี่ยวข้อง	<p><u>เจ้าหน้าที่กงสุลเกาหลีเหนือที่ได้รับ การรับรองสถานะ</u></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- <u>วรรค ๑๗</u> ระบุว่า ภายใต้อนุสัญญา กรุงเวียนนาว่าด้วยความสัมพันธ์ ทางการทูต ค.ศ. ๑๙๖๑ ตัวแทน ทางการทูตต้องไม่ประกอบอาชีพหรือ ดำเนินกิจกรรมเชิงพาณิชย์ในรัฐผู้รับ เพื่อผลประโยชน์ส่วนตัว ดังนั้น ตัวแทน ทางการทูตเกาหลีเหนือ จะต้องไม่ ประกอบอาชีพหรือดำเนินกิจกรรม เชิงพาณิชย์เช่นว่าในรัฐผู้รับ</li><li>- <u>วรรค ๑๘</u> ให้รัฐสมาชิกห้ามมิให้ <u>เกาหลีเหนือใช้อำนาจหรือทรัพย์สินใน</u> <u>ครอบครองหรือเช่าในดินแดนของตน</u> <u>เพื่อวัตถุประสงค์อื่นใดนอกเหนือจาก</u> <u>กิจกรรมทางการทูตและกงสุล</u></li></ul>		

<p>มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
--	--------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------

๕. มาตรการอายัดทรัพย์สินและห้ามเดินทาง

มาตรการอายัดทรัพย์สิน	มาตรการอายัดทรัพย์สิน	มาตรการอายัดทรัพย์สิน	มาตรการอายัดทรัพย์สิน	มาตรการอายัดทรัพย์สิน
<p>วรรค ๘ (ดี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ให้รัฐสมาชิกอายัดเงินทุนทรัพย์สินทางการเงินและทรัพย์สินทางเศรษฐกิจอื่นใดในดินแดนของตนซึ่งอยู่ในครอบครองหรือควบคุม ไม่ว่าจะโดยตรงหรือโดยอ้อม ของบุคคลหรือองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษเนื่องจากมีส่วนเกี่ยวข้องกับโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์และซีปนารูของเกาหลีเหนือ โดยอาศัยอำนาจและเป็นไปตามกฎหมายภายในของตน และป้องกันมิให้คนชาติของตนหรือบุคคลอื่นใดในดินแดนของตน ส่งมอบทรัพย์สินเหล่านี้ไปยังหรือเพื่อประโยชน์ของบุคคลหรือองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษ</p> <p>วรรค ๘ ของมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ.</p>	<p>- วรรค ๑๐ ให้มาตรการอายัดทรัพย์สินมีผลใช้กับบุคคลและองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในภาคผนวก ๑ และ ๒ ของมติ และบุคคลหรือองค์กรอื่นใดที่กระทำการในนาม ตามคำสั่งของ อยู่ในครอบครองหรือควบคุมโดยบุคคลและองค์กรดังกล่าว</p> <p>- วรรค ๑๒ ให้ “ทรัพยากรทางเศรษฐกิจ (economic resources)” หมายถึงรวมถึงสินทรัพย์ทุกประเภท ทั้งที่จับต้องได้ จับต้องไม่ได้ เคลื่อนย้ายได้ เคลื่อนย้ายไม่ได้ มีอยู่จริง หรืออาจเกิดขึ้น ซึ่งอาจนำไปใช้เพื่อจัดหาให้ได้มาซึ่งเงินทุน สินค้า หรือบริการ เช่น เรือ (ซึ่งรวมถึงเรือเดินสมุทร)</p> <p>- ในวันเดียวกันกับที่ UNSC ได้รับรองมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) (คือวันที่ ๒ มีนาคม ๒๕๕๙) คณะ</p>	<p>- วรรค ๓ ให้มาตรการอายัดทรัพย์สินที่ระบุไว้ในวรรค ๘(ดี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) มีผลใช้กับบุคคลและองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในภาคผนวก ๑ (ชื่อบุคคล ๑๑ คน) และ ๒ (องค์กร ๑๐ แห่ง) ของมตินี้ รวมถึงบุคคลหรือองค์กรใดที่กระทำการแทน หรืออยู่ภายใต้คำสั่งของบุคคลและองค์กรดังกล่าว และกับองค์กรที่ถือครองหรือควบคุมโดยบุคคลและองค์กรเหล่านี้ ซึ่งรวมถึงโดยวิธีที่ผิดกฎหมาย</p>	<p>- วรรค ๓ ให้มาตรการอายัดทรัพย์สินที่ระบุไว้ในวรรค ๘(ดี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) มีผลใช้กับบุคคลและองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในภาคผนวก ๑ (ชื่อบุคคล ๙ คน และนามแฝง ๒ ชื่อ) และ ๒ (องค์กร ๔ แห่ง) ของมตินี้ รวมถึงบุคคลหรือองค์กรใดที่กระทำการแทน หรืออยู่ภายใต้คำสั่งของบุคคลและองค์กรดังกล่าว และกับองค์กรที่ถือครองหรือควบคุมโดยบุคคลและองค์กรเหล่านี้ ซึ่งรวมถึงโดยวิธีที่ผิดกฎหมาย</p> <p>- วรรค ๒๖ มาตรการอายัดทรัพย์สินที่ระบุไว้ในวรรค ๘(ดี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) จะไม่มีผลใช้บังคับกับธุรกรรมกับธนาคารเพื่อการค้าต่างประเทศของเกาหลีเหนือ (the DPRK Foreign Trade Bank)</p>	<p>- วรรค ๓ ให้มาตรการอายัดทรัพย์สินที่ระบุไว้ในวรรค ๘(ดี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) มีผลใช้กับบุคคลและองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในภาคผนวก ๑ (ชื่อบุคคล ๑ คน) และ ๒ (องค์กร ๓ แห่ง) ของมตินี้ด้วย รวมถึงบุคคลหรือองค์กรใดที่กระทำการแทน หรืออยู่ภายใต้คำสั่งของบุคคลและองค์กรดังกล่าว และกับองค์กรที่ถือครองหรือควบคุมโดยบุคคลและองค์กรเหล่านี้ ซึ่งรวมถึงโดยวิธีที่ผิดกฎหมาย</p>



ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>๒๐๑๓) ให้มาตรการอายัดทรัพย์สินตามวรรค ๘ (ดี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) มีผลใช้กับ (๑) บุคคลและองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษตามภาคผนวก ๑ และ ๒ ของข้อมตินี้ (๒) บุคคลหรือองค์กรอื่นใดที่กระทำการในนาม ตามคำสั่งของ อยู่ในครอบครองหรือควบคุมโดย บุคคลและองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษและ (๓) บุคคลหรือองค์กรอื่นใดที่กระทำการในนาม หรือตามคำสั่งของ อยู่ในครอบครองหรือควบคุมโดยบุคคลและองค์กรตามข้อ (๒) ซึ่งรวมถึงวิธีการที่มีขอบข่ายกฎหมาย)</p>	<p>กรรมการฯ ได้ประกาศรายชื่อบุคคลที่ถูกกำหนดในบัญชีลงโทษตามข้อมติ UNSC กรณีเกาหลีเหนือทั้งหมด</p> <p>- วรรค ๓๒ ให้ดำเนินมาตรการอายัดทรัพย์สินต่อเงินทุน สินทรัพย์ทางการเงินหรือทรัพยากรทางเศรษฐกิจอื่นใดที่อยู่นอกดินแดนของเกาหลีเหนือ ซึ่งอยู่ในครอบครอง หรือควบคุม ทั้งโดยตรงและโดยอ้อม โดยองค์กรของรัฐบาลเกาหลีเหนือ หรือพรรคแรงงานแห่งเกาหลี (Workers' Party of Korea) หรือโดยบุคคลหรือองค์กรที่กระทำการในนาม หรือตามคำสั่งของ หรือโดยองค์กรในครอบครองหรือควบคุมโดยบุคคลและองค์กรเหล่านี้ ซึ่งรัฐพิจารณาแล้วว่ามี ความเกี่ยวข้องกับโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือขีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือกิจกรรมอื่นใดที่ ต้องห้ามตามข้อมติ UNSC และป้องกันมิให้คนชาติของตนหรือบุคคล</p>		<p>หรือบริษัทประกันภัยแห่งชาติเกาหลี (the Korea National Insurance Corporation) หากธุรกรรมเช่นว่าสนับสนุนการปฏิบัติงานของคณะผู้แทนทางการทูตหรือกงสุล หรือกิจกรรมการช่วยเหลือด้านมนุษยธรรมซึ่งดำเนินการโดยหรือประสานงานร่วมกับสหประชาชาติ</p>	

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
	<p>อื่นใดในดินแดนของตนส่งมอบทรัพย์สินเหล่านี้ไปยัง หรือเพื่อประโยชน์ของบุคคลหรือองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษ ยกเว้นกรณีของทรัพย์สินที่จำเป็นต่อการดำเนินกิจกรรมของคณะผู้แทนเกาหลีเหนือประจำสหประชาชาติ ทบวงการชำนาญพิเศษ และองค์กรที่เกี่ยวข้องหรือของคณะผู้แทนทางการทูตและกงสุลเกาหลีเหนือ และทรัพย์สินคณะกรรมการฯ พิจารณาแล้วว่า มีความจำเป็นสำหรับการให้ความช่วยเหลือเพื่อมนุษยธรรม การปลดอาวุธนิวเคลียร์ หรือวัตถุประสงค์อื่นใดที่สอดคล้องกับจุดประสงค์ของข้อมตินี้</p>			
<p>มาตรการห้ามเดินทาง วรรค ๘ (อี) และ ๑๐ ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) และวรรค ๙ และ ๑๐ ของมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ห้ามมิให้บุคคลดังต่อไปนี้เดินทาง</p>	<p>มาตรการห้ามเดินทาง - วรรค ๑๑ ให้มาตรการห้ามเดินทางมีผลใช้กับบุคคลที่ถูกกำหนดรายชื่อในภาคผนวก ๑ ของมติ และบุคคลที่กระทำการในนามหรือตามคำสั่งของ</p>	<p>มาตรการห้ามเดินทาง - วรรค ๓ ให้มาตรการห้ามเดินทางที่ระบุไว้ในวรรค ๘(อี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) จะมีผลใช้เช่นเดียวกันกับบุคคลที่ถูกกำหนด</p>	<p>มาตรการห้ามเดินทาง - วรรค ๓ ให้มาตรการห้ามเดินทางที่ระบุไว้ในวรรค ๘(อี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) จะมีผลใช้เช่นเดียวกันกับบุคคลที่ถูกกำหนด</p>	<p>มาตรการห้ามเดินทาง - วรรค ๓ ให้มาตรการห้ามเดินทางที่ระบุไว้ในวรรค ๘(อี) ของมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) จะมีผลใช้เช่นเดียวกันกับบุคคลที่ถูกกำหนด</p>

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>ทางเข้ามาหรือเดินทางผ่านดินแดนของรัฐสมาชิก (๑) บุคคลที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษ และครอบครัว (๒) บุคคลที่กระทำการในนาม หรือตามคำสั่งของบุคคลที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษ และ (๓) บุคคลที่รัฐสมาชิกพิจารณาว่าทำงานให้กับบุคคลหรือองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อในบัญชีลงโทษ กระทำการอันฝ่าฝืนหรือให้ความช่วยเหลือในการหลีกเลี่ยงการปฏิบัติตามข้อมติ UNSC ทั้งนี้ หากบุคคลนั้น ๆ เป็นคนชาติเกาหลีเหนือ ให้รัฐสมาชิกขับออกจากประเทศเพื่อส่งตัวกลับโดยให้เป็นไปตามกฎหมายภายในและกฎหมายระหว่างประเทศ เว้นแต่การปรากฏตัวของบุคคลดังกล่าวจำเป็นต่อกระบวนการพิจารณาคดีของศาล เพื่อวัตถุประสงค์ทางการแพทย์ ความปลอดภัย และด้านมนุษยธรรมอื่น ๆ หรือคณะกรรมการฯ พิจารณาแล้วว่าการให้อยู่ต่อไปจะเอื้อประโยชน์ต่อ</p>	<p>บุคคลดังกล่าว</p>	<p>รายชื่อในภาคผนวก ๑ (ชื่อบุคคล ๑๑ คน) ของข้อมตินี้ รวมทั้งบุคคลที่กระทำการแทนหรืออยู่ภายใต้คำสั่งของบุคคลดังกล่าว</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๑๕ ให้รัฐสมาชิกดำเนินมาตรการเพื่อจำกัดการเดินทางเข้า หรือการเดินทางผ่านดินแดนของตนของเจ้าหน้าที่รัฐบาลเกาหลีเหนือ ข้าราชการเกาหลีเหนือ และเจ้าหน้าที่ของกองทัพเกาหลีเหนือ หากรัฐนั้นพิจารณาแล้วว่า เจ้าหน้าที่หรือข้าราชการเช่นว่ามีส่วนเกี่ยวข้องกับโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือซีปนารู หรือกิจกรรมอื่นใดที่ต้องห้าม</li><li>- วรรค ๒๕ การเดินทางผ่าน (transit) ให้หมายรวม ถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะการเดินทางของบุคคลผ่าน ท่าอากาศยานนานาชาติของรัฐนั้นเพื่อเดินทางต่อไปยังจุดหมายปลายทางในอีกรัฐหนึ่ง <u>ไม่ว่าบุคคลเช่นว่านั้นผ่านด่านศุลกากรหรือตรวจคนเข้าเมืองที่ทำอากาศยาน</u></li></ul>	<p>รายชื่อในภาคผนวก ๑ (ชื่อบุคคล ๘ คน และนามแฝง ๒ ชื่อ) ของข้อมตินี้ รวมทั้งบุคคลที่กระทำการแทนหรืออยู่ภายใต้คำสั่งของบุคคลดังกล่าว</p>	<p>รายชื่อในภาคผนวก ๑ (ชื่อบุคคล ๑ คน) ของข้อมตินี้ รวมทั้งบุคคลที่กระทำการแทนหรืออยู่ภายใต้คำสั่งของบุคคลดังกล่าว</p>

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
การดำเนินการตามข้อมติ UNSC โดย ที่การขับออกดังกล่าวต้องไม่เป็นการ ขัดขวางเจ้าหน้าที่เกาหลีเหนือในการ ปฏิบัติหน้าที่ที่เกี่ยวข้องกับ UN นอกจากนี้ มิได้กำหนดให้รัฐสมาชิก ห้ามคนชาติของตนเดินทางกลับเข้ามาใน ดินแดนของตนเอง		นั้น ๆ หรือไม่ก็ตาม		
มาตรการห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ				
มาตรการห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ วรรค ๘ (ปี) ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) และวรรค ๙ ของข้อมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ห้ามการนำเข้า อาวุธยุทโธปกรณ์จากเกาหลีเหนือ	มาตรการห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ - วรรค ๒๙ ห้ามการส่งออกจาก เกาหลีเหนือ (กล่าวคือ ห้ามการนำเข้า จากเกาหลีเหนือ) ซึ่งสินค้าประเภท <u>แร่ธาตุบางชนิด เช่น ถ่านหิน เหล็ก          แร่เหล็ก</u> ยกเว้นในกรณีที่คณะกรรมการฯ ได้พิจารณาล่วงหน้าแล้วว่า ธุรกรรม ดังกล่าวมีวัตถุประสงค์เพื่อการดำรงชีพ เป็นการเฉพาะเท่านั้น และไม่เกี่ยวข้อง กับการสร้างรายได้สำหรับโครงการ พัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือซิปนาวุธ หรือกิจกรรมอื่นใดที่ต้องห้ามตาม ข้อมติ UNSC	มาตรการห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ - วรรค ๒๖ ห้ามการจัดซื้อถ่านหิน <u>เหล็ก และแร่เหล็กจากเกาหลีเหนือ</u> ไม่ว่าจะแหล่งกำเนิดในดินแดนของ เกาหลีเหนือหรือไม่ก็ตาม ยกเว้นการ จัดซื้อ ซึ่งมีวัตถุประสงค์เพื่อการดำรง ชีพโดยเฉพาะเท่านั้น และไม่เกี่ยวข้อง กับการสร้างรายได้สำหรับโครงการ พัฒนาอาวุธนิวเคลียร์ หรือซิปนาวุธ ของ เกาหลีเหนือ หรือกิจกรรมอื่นใด ซึ่งห้ามไว้โดยข้อมติ UNSC กรณี เกาหลีเหนือ	มาตรการห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ - วรรค ๔ กำหนดรายการสินค้าที่ถูก ห้ามตามวรรค ๘ ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) และข้อมตินี้เพิ่มเติม โดยสั่งการให้คณะกรรมการฯ ดำเนินการดังกล่าวและรายงานผลให้ คณะมนตรีความมั่นคงฯ ทราบภายใน ๑๕ วันนับตั้งแต่การรับรองข้อมตินี้ และ ตัดสินต่อไปว่า หากคณะกรรมการฯ ยังไม่ดำเนินการดังกล่าว คณะมนตรี ความมั่นคงฯ จะดำเนินการดังกล่าวให้ เสร็จสมบูรณ์ภายใน ๗ วันนับจากที่ ได้รับรายงานนั้น	มาตรการห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ - วรรค ๑๖ ห้ามเกาหลีเหนือจัดหา <u>จำหน่าย หรือถ่ายโอน</u> ไม่ว่าจะโดยตรง หรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือ โดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรือ อากาศยานที่ซักรงของตน ซึ่งสิ่งทอ (ซึ่งรวมไปถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะเพียง ผ้าและผลิตภัณฑ์เครื่องแต่งกายที่ สำเร็จบางส่วนหรือสำเร็จสมบูรณ์) และห้ามรัฐสมาชิกจัดหาสินค้า <u>ดังกล่าวจากเกาหลีเหนือ เว้นแต่</u> คณะกรรมการฯ ได้อนุมัติเป็นรายการ ล่วงหน้า และตัดสินต่อไปว่า สำหรับ

<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๓๐ ห้ามการส่งออกจากเกาหลีเหนือ (กล่าวคือ ห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ) ซึ่งทองคำ แร่ไทเทเนียม แร่วานาเดียม และแร่ธาตุประเภท rare earths</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๒๖ และ ๒๗ กำหนดเพดานการส่งออกถ่านหินของเกาหลีเหนือ ซึ่งเป็นแหล่งรายได้ที่ใหญ่ที่สุด ภายใต้เงื่อนไขที่เคร่งครัด เช่น การส่งออกนั้นต้องไม่เกี่ยวข้องกับบุคคลหรือองค์กรใด ๆ ที่มีส่วนเกี่ยวข้องกับกิจกรรม/โครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์และชีปนาวุธ หรือกิจกรรม/โครงการอื่น ๆ ที่ต้องห้าม</li> <li>- วรรค ๒๘ ห้ามการส่งออกจากเกาหลีเหนือ (กล่าวคือ ห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ) ซึ่งสินค้าประเภทโลหะเพิ่มเติม ได้แก่ ทองแดง นิกเกิล เงิน และสังกะสี</li> <li>- วรรค ๒๙ ห้ามการส่งออกรูปปั้นจากเกาหลีเหนือ (กล่าวคือ ห้ามการนำเข้าจากเกาหลีเหนือ)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๘ ยกเลิกข้อความตามวรรค ๒๖ ของข้อมติที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) (โดยมีผล (๑) ยกเลิกเพดานการนำเข้าถ่านหินพร้อมทั้งข้อยกเว้นที่เกี่ยวข้อง และ (๒) ห้ามรัฐสมาชิกนำเข้าถ่านหินจากเกาหลีเหนือโดยสิ้นเชิง)</li> <li>- วรรค ๘ ห้ามการจัดซื้อถ่านหิน เหล็ก และแร่เหล็กจากเกาหลีเหนือ โดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยานที่ชักธงของตน และไม่ว่าจะมีแหล่งกำเนิดในดินแดนของเกาหลีเหนือหรือไม่ก็ตาม</li> <li>- วรรค ๘ สำหรับการซื้อขายและธุรกรรมที่เกี่ยวข้องกับเหล็กและแร่เหล็กที่ทำสัญญาไว้เป็นลายลักษณ์อักษรเป็นการสิ้นสุดแล้วก่อนหน้าการรับรองข้อมตินี้ รัฐทั้งปวงอาจอนุญาตให้นำเข้าสินค้าดังกล่าวสู่ดินแดนของตนได้จนถึง ๓๐ วันหลังจากการรับรองข้อมตินี้ โดยต้องแจ้งคณะกรรมการฯ เกี่ยวกับ</li> </ul>	<p>การซื้อขาย จัดหา ถ่ายโอนซึ่งสิ่งต่าง ๆ (ซึ่งรวมไปถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะเพียงผ้าและผลิตภัณฑ์เครื่องแต่งกายที่สำเร็จบางส่วนหรือสำเร็จสมบูรณ์) ที่ทำสัญญาเป็นลายลักษณ์อักษรเป็นการสิ้นสุดแล้วก่อนหน้าการรับรองข้อมตินั้น รัฐทั้งปวงอาจอนุญาตให้นำเข้าสินค้าดังกล่าวสู่ดินแดนของตนได้จนถึง ๙๐ วันหลังจากการรับรองข้อมตินี้ โดยต้องแจ้งคณะกรรมการฯ เกี่ยวกับรายละเอียดการนำเข้ดังกล่าวไม่เกิน ๑๓๕ วันหลังวันรับรองข้อมตินี้</p>



มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
			<p>รายละเอียดของการนำเข้ดังกล่าวไม่เกิน ๔๕ วันหลังวันรับรองข้อมตินี้</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๘ การห้ามจัดซื้อถ่านหินจะไม่มีผลใช้กับถ่านหินซึ่งรัฐที่ส่งออก ยืนยันบนพื้นฐานของข้อมูลที่น่าเชื่อถือได้ว่ามีแหล่งกำเนิดอยู่นอกเกาหลีเหนือและขนส่งผ่านเกาหลีเหนือเพื่อการส่งออกจากท่าเรือ Rajin (Rason) เท่านั้น โดยรัฐที่ส่งออกนั้น ๆ แจ้งคณะกรรมการฯ ล่วงหน้า และธุรกรรมที่เกี่ยวข้องกับถ่านหินที่มีที่มาจากเกาหลีเหนือไม่เกี่ยวข้องกับการสร้างรายได้สำหรับโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือขีปนาวุธ หรือกิจกรรมอื่นใดที่ต้องห้ามตามข้อมติที่เกี่ยวข้องกับมาตรการลงโทษเกาหลีเหนือ</li><li>- วรรค ๙ ห้ามจัดซื้ออาหารทะเลจากเกาหลีเหนือโดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยานที่ชักธงของตน และไม่ว่าจะมีแหล่งกำเนิดในดินแดนของเกาหลีเหนือหรือไม่ก็ตาม</li></ul>	

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
			<p>หากมีการทำสัญญาซื้อขายไว้เป็นลายลักษณ์อักษรเป็นการสิ้นสุดแล้ว ก่อนหน้าการรับรองข้อมตินี้ นั้น รัฐทั้งปวงอาจอนุญาตให้นำเข้าสินค้าดังกล่าวสู่ดินแดนของตนได้จนถึง ๓๐ วันหลังจากการรับรองข้อมตินี้ โดยต้องแจ้งคณะกรรมการฯ เกี่ยวกับรายละเอียดของการนำเข้าดังกล่าวไม่เกิน ๔๕ วันหลังจากวันที่รับรองข้อมตินี้</p> <p>วรรค ๑๐ ห้ามจัดซื้อตะกั่วและแร่ตะกั่วจากเกาหลีเหนือ โดยคนชาติของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยานที่ซักธงของตน และไม่ว่าจะมีถิ่นกำเนิดในเขตแดนของเกาหลีเหนือหรือไม่ก็ตาม หากมีการทำสัญญาซื้อขายไว้เป็นลายลักษณ์อักษรเป็นการสิ้นสุดแล้วก่อนหน้าการรับรองข้อมตินี้ นั้น รัฐทั้งปวงอาจอนุญาตให้นำเข้าสินค้าดังกล่าวสู่ดินแดนของตนได้จนถึง ๓๐ วันหลังจากการรับรองข้อมตินี้ โดยต้องแจ้งคณะกรรมการฯ</p>	

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
			เกี่ยวกับรายละเอียดของการนำเข้าดังกล่าวไม่เกิน ๔๕ วันหลังจากวันที่รับรองมตินี้	
มาตรการห้ามส่งออกไปยังเกาหลีเหนือ วรรค ๒๓ ของมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ห้ามการจำหน่าย ถ่ายโอนอาวุธทุกชนิดทั้งโดยตรงและ โดยอ้อมไปยังเกาหลีเหนือ โดยผ่าน ดินแดน คนชาติ เรือหรืออากาศยาน ของตน รวมทั้งสินค้าฟุ่มเฟือยตาม รายการที่กำหนด	มาตรการห้ามส่งออกไปยังเกาหลีเหนือ - วรรค ๓๑ ห้ามการส่งออกเชื้อเพลิง อากาศยาน รวมทั้งน้ำมันเชื้อเพลิง จรวดไปยังเกาหลีเหนือ ยกเว้นในกรณี ที่คณะกรรมการฯ ได้อนุมัติล่วงหน้า ว่า การส่งออกไปยังเกาหลีเหนือซึ่ง น้ำมันเชื้อเพลิงดังกล่าวเป็นไปเพื่อ สนองความต้องการด้านมนุษยธรรมที่ แท้จริง นอกจากนี้ บทบัญญัตินี้จะไม่ ผลบังคับใช้กับการขายหรือการจัดหา เชื้อเพลิงอากาศยานให้แก่เครื่องบิน โดยสารพลเรือนที่อยู่นอกเกาหลีเหนือ โดยเฉพาะเพื่อการบริโภคในขณะ เที่ยวบินไปหรือกลับเกาหลีเหนือ - วรรค ๓๗ แสดงข้อห่วงกังวลว่า การ ถ่ายโอนทองคำไปเกาหลีเหนืออาจถูก นำไปใช้เพื่อหลีกเลี่ยงมาตรการลงโทษ - เพิ่มเติมรายการสินค้าฟุ่มเฟือยที่ห้าม	มาตรการห้ามส่งออกไปยังเกาหลีเหนือ - วรรค ๒๐ เรียกร้องให้รัฐสมาชิกเฝ้า ระวังเพื่อให้มั่นใจว่าเชื้อเพลิงจะไม่ถูก จัดให้แก่อากาศยานโดยสารพลเรือน ที่ซักรงเกาหลีเหนือ มากกว่าความ จำเป็นสำหรับเที่ยวบินที่เกี่ยวข้อง ซึ่ง รวมถึงส่วนที่สำรองไว้ตามมาตรฐาน เพื่อความปลอดภัยในการบิน - วรรค ๓๐ ห้ามการจำหน่าย ถ่ายโอนเรือและเฮลิคอปเตอร์เครื่อง ใหม่ให้แก่เกาหลีเหนือ - เพิ่มเติมรายการสินค้าฟุ่มเฟือยที่ห้าม ถ่ายโอนไปยังเกาหลีเหนือ จำนวน ๒ รายการ ในภาคผนวก ๔ ได้แก่ พรม (rugs and tapestries ซึ่งมี มูลค่ามากกว่า ๕๐๐ ดอลลาร์สหรัฐ) และชุดเครื่องถ้วยชามกระเบื้องอย่างดี (tableware of porcelain or bone		มาตรการห้ามส่งออกไปยังเกาหลีเหนือ - วรรค ๑๓ ห้ามรัฐสมาชิกจัดหา จำหน่ายหรือถ่ายโอนไปยังเกาหลีเหนือ ไม่ว่าโดยตรงหรือโดยอ้อม จาก ดินแดนของตนหรือโดยคนชาติ ของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยาน ที่ซักรงของตน และไม่ว่าจะมี แหล่งกำเนิดในอาณาเขตของตนก็ตาม ซึ่งเชื้อเพลิงควมแน่นหรือก๊าซ ธรรมชาติเหลว และห้ามเกาหลีเหนือ จัดหาซึ่งวัสดุเช่นว่า - วรรค ๑๔ ห้ามรัฐสมาชิกจัดหา จำหน่ายหรือถ่ายโอนไปยังเกาหลีเหนือ ไม่ว่าโดยตรงหรือโดยอ้อม จากดินแดนของตนหรือโดยคนชาติ ของตน หรือโดยใช้เรือหรืออากาศยาน ที่ซักรงของตน และไม่ว่าจะมี แหล่งกำเนิดในอาณาเขตของตนก็ตาม

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
	<p><u>ถ่ายโอนไปยังเกาหลีเหนือในภาคผนวก ๔ ได้แก่</u></p> <p>(เอ) นาฬิกาหรรษา : นาฬิกาข้อมือ นาฬิกากระเป่า และนาฬิกาชนิดอื่นที่มีเกราะเป็นโลหะมีค่า หรือหุ้มด้วยโลหะมีค่า</p> <p>(บี) สินค้าด้านการคมนาคม ดังต่อไปนี้: (๑) ยานพาหนะเพื่อนันทนาการทางน้ำ เช่น เรือส่วนตัว</p> <p>(๒) เจ็ตสกีหิมะ (ที่มีมูลค่ามากกว่า ๒,๐๐๐ ดอลลาร์สหรัฐ)</p> <p>(ซี) สิ่งของที่เป็นแก้วเจียรไนตะกั่ว (lead crystal)</p> <p>(ดี) อุปกรณ์กีฬาเพื่อนันทนาการ</p>	china ซึ่งมีมูลค่ามากกว่า ๑๐๐ ดอลลาร์สหรัฐ)		<p><u>ซึ่งผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่น (refined petroleum products) ตัดสินว่า</u> เกาหลีเหนือจะต้องไม่จัดซื้อวัสดุข้างต้น โดยบทบัญญัตินี้ไม่มีผลกับการจัดซื้อโดยเกาหลีเหนือหรือการจัดการ ในปริมาณไม่เกิน ๕๐๐,๐๐๐ บาร์เรล ระหว่างช่วงเริ่มต้นเป็นเวลา ๓ เดือน เริ่มตั้งแต่วันที่ ๑ ตุลาคม ค.ศ. ๒๐๑๗ และสิ้นสุดวันที่ ๓๑ ธันวาคม ค.ศ. ๒๐๑๗ และผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่นในปริมาณไม่เกิน ๒,๐๐๐,๐๐๐ บาร์เรตต่อปี ในระยะเวลา ๑๒ เดือน เริ่มตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ค.ศ. ๒๐๑๗ และรอบปีต่อ ๆ ไป โดยที่</p> <p>(เอ) รัฐสมาชิกแจ้งคณะกรรมการฯ ทุกสามสิบวันให้ทราบถึงปริมาณของการจัดหา จำหน่าย ถ่ายโอนไปยังเกาหลีเหนือซึ่งผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่นพร้อมกับข้อมูลเกี่ยวกับภาคส่วนที่เกี่ยวข้องกับธุรกรรมดังกล่าวทั้งหมด</p> <p>(บี) การจัดหา จำหน่าย หรือถ่ายโอน</p>

i UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
				<p>ซึ่งผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่นนั้น ไม่มี ความเกี่ยวข้องกับบุคคลหรือองค์กร ที่มีส่วนเกี่ยวข้องกับโครงการอาวุธ นิวเคลียร์หรือซีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือกิจกรรมต้องห้ามอื่น ๆ ตามข้อมติ ฉบับก่อนหน้าหรือข้อมตินี้ รวมไปถึง บุคคลหรือองค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อ และบุคคลหรือหน่วยงานที่กระทำการ แทนหรืออยู่ภายใต้คำสั่ง หรือโดย หน่วยงานที่ถือครองหรือควบคุมโดย บุคคลหรือองค์กรดังกล่าว ไม่ว่าจะ โดยตรงหรือโดยอ้อม หรือบุคคลหรือ องค์กรที่ให้การช่วยเหลือหลบหลีก มาตรการลงโทษ และ</p> <p>(ซี) การจัดหา จำหน่ายหรือถ่ายโอน ซึ่งผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียมกลั่นนั้นเป็นไป เพื่อวัตถุประสงค์คว เมเป็นอยู่ของคน ชาติเกาหลีเหนือและไม่เกี่ยวข้องกับการ สร้างรายได้ให้กับโครงการอาวุธ นิวเคลียร์และซีปนาวุธของเกาหลี เหนือ หรือกิจกรรมต้องห้ามอื่น ๆ ตามข้อมติฉบับก่อนหน้า หรือข้อมตินี้</p>



ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
				- วรรค ๑๕ ห้ามรัฐสมาชิกจัดหา จำหน่ายหรือถ่ายโอนไปยังเกาหลี เป็นเวลา ๑๒ เดือนหลังจากวันที่ รับรองข้อมติฯ ซึ่งนำมันดิบในปริ ที่เกินกว่าที่รัฐสมาชิกได้จัดหา จั หรือถ่ายโอนให้กับเกาหลีเหนือใน ระยะเวลา ๑๒ เดือนก่อนหน้า วั รับรองข้อมติฯ เว้นแต่คณะกรรมการ อนุมติเป็นรายกรณีล่งหน้าว่าก ขนส่งน้ำมันดิบนั้นมีวัตถุประสงค์ ความเป็นอยู่ของคนชาติเกาหลี และไม่เกี่ยวข้องกับโครงการอาว นิวเคลียร์หรือขีปนาวุธของเกาหลี หรือกิจกรรมต้องห้ามตามข้อมติ ฉบับก่อนหน้า หรือข้อมติฯ
จุรกรรมในรัฐสมาชิก - วรรค ๑๑ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้รัฐสมาชิกดำเนินมาตรการ เพื่อป้องกันไม่ให้บุคคลหรือสถาบัน	จุรกรรมในรัฐสมาชิก - วรรค ๑๕ ให้รัฐสมาชิกปิดสำนักงาน ผู้แทนขององค์กรที่ถูกกำหนดรายชื่อใน บัญชีลงโทษและห้ามองค์กรดังกล่าว	จุรกรรมในรัฐสมาชิก - วรรค ๓๓ ให้รัฐสมาชิกขับไล่บุคคลที่ ทำงานในนาม หรือตามคำสั่งของ ธนาคาร หรือสถาบันการเงินของ	จุรกรรมในรัฐสมาชิก - วรรค ๑๒ รัฐสมาชิกจะต้องห้ามคน ชาติของตนหรืออยู่ในดินแดนของตน เปิดกิจการร่วมค้า (joint venture)	จุรกรรมในรัฐสมาชิก - วรรค ๑๘ รัฐสมาชิกจะต้องห้าม ชาติของตนหรืออยู่ในดินแดนขอ เปิด คงไว้ซึ่ง และดำเนินกิจการ

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>ทางการเงินในรัฐสมาชิก (รวมถึงสาขาในต่างประเทศ) ภายใต้กฎหมายของตน ให้บริการทางการเงิน หรือการโอนเงิน หรือขนส่งสินทรัพย์และทรัพย์สินอันรวมถึงเงินสด (bulk cash) ที่สามารถให้สนับสนุนโครงการนิวเคลียร์หรือโครงการซีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือกิจกรรมอื่น ๆ ที่ถูกห้ามตามข้อมติที่เกี่ยวข้องกับมาตรการลงโทษเกาหลีเหนือ หรือเพื่อการหลีกเลี่ยงมาตรการลงโทษตามข้อมติข้างต้น อันรวมถึงการอายัดทรัพย์สินทางการเงินและสินทรัพย์อื่น ๆ ในดินแดนของรัฐสมาชิก</p> <p>วรรค ๑๒ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้รัฐสมาชิกดำเนินมาตรการเพื่อป้องกันมิให้ธนาคารของเกาหลีเหนือเปิดสาขาย่อย บริษัทลูก หรือสำนักงานผู้แทนแห่งใหม่ในดินแดนของตน และมีให้สถาบันทางการเงินในดินแดนของตน หรืออยู่ในเขตอำนาจของตน จัดตั้งกิจการร่วมค้า (joint ventures) และมีหุ้นส่วนในกรรมสิทธิ์หรือมีความสัมพันธ์ในด้านการ</p>	<p>ตลอดจนบุคคลหรือองค์กรที่กระทำการในนามหรือโดยคำสั่ง ทั้งโดยตรงและโดยอ้อม ขององค์กรดังกล่าวมิให้มีส่วนร่วมในกิจการร่วมค้า (Joint Ventures) หรือการดำเนินธุรกิจอื่นใด และหากผู้แทนของสำนักงานดังกล่าวเป็นคนชาติของเกาหลีเหนือ ให้รัฐสมาชิกขับบุคคลดังกล่าวออกจากดินแดนของตนเพื่อส่งตัวกลับไปยังเกาหลีเหนือ</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๑๖ ให้ข้อพึงสังเกตว่าเกาหลีเหนือมักจัดตั้งบริษัทขึ้นมาบังหน้า (front companies) เพื่อละเมิดข้อมติ UNSC</li><li>- วรรค ๓๓ ให้รัฐสมาชิกห้ามมิให้ธนาคารของเกาหลีเหนือ เปิดสาขาย่อย บริษัทลูก หรือสำนักงานผู้แทนแห่งใหม่ในดินแดนของตน และมีให้สถาบันทางการเงินในดินแดนของตน หรืออยู่ในเขตอำนาจของตน จัดตั้งกิจการร่วมค้า (joint ventures) และมีหุ้นส่วนในกรรมสิทธิ์ หรือมี</li></ul>	<p>เกาหลีเหนือ ออกจากดินแดนของตน เพื่อวัตถุประสงค์ในการส่งตัวกลับไปยังรัฐตามสัญชาติของบุคคลนั้นโดยเป็นไปตามกฎหมายภายในและกฎหมายระหว่างประเทศที่เกี่ยวข้อง</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๓๔ เรียกร้องให้รัฐสมาชิก <u>เฝ้าระวังคนชาติของเกาหลีเหนือที่ทำงานในรัฐของตนซึ่งอาจมีวัตถุประสงค์แอบแฝงในการสร้างรายได้เพื่อใช้สนับสนุนโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์และซีปนาวุธ</u></li></ul>	<p><u>หรือสหกรณ์กับองค์กรหรือบุคคลเกาหลีเหนือ หรือขยายกิจการร่วมค้าที่มีอยู่โดยการลงทุนเพิ่มเติม</u> ไม่ว่าจะกระทำการแทนหรืออยู่ภายใต้คำสั่งของรัฐบาลเกาหลีเหนือ เว้นแต่กิจการร่วมค้าหรือสหกรณ์ดังกล่าวจะได้รับความเห็นชอบจากคณะกรรมการฯ เป็นรายกรณีล่วงหน้า</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๑๓ ให้ความกระจ่างว่า ข้อห้ามตามวรรค ๑๑ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) มีผลใช้บังคับกับการชำระหนี้ (clearing of funds) โดยผ่านดินแดนของรัฐสมาชิกทั้งปวง</li><li>- วรรค ๑๔ ให้ความกระจ่างว่า บริษัทที่ให้บริการทางการเงินที่เทียบเท่ากับบริการของธนาคารให้ถือเป็นสถาบันทางการเงิน เพื่อวัตถุประสงค์ในการดำเนินการตาม วรรค ๑๑ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) วรรค ๓๓ และ ๓๔ ของข้อมติที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) และวรรค ๓๓ ของ</li></ul>	<p><u>หรือร่วมทุน (joint venture or cooperative entities) ทั้งที่ตั้งขึ้นใหม่และที่มีอยู่ก่อนแล้ว</u>กับองค์กรหรือบุคคลเกาหลีเหนือ ไม่ว่าจะกระทำการแทนหรืออยู่ภายใต้คำสั่งของรัฐบาลเกาหลีเหนือ <u>เว้นแต่กิจการร่วมค้าหรือร่วมทุนดังกล่าว โดยเฉพาะที่ไม่ใช่ลักษณะเชิงพาณิชย์และโครงการโครงสร้างพื้นฐานสาธารณูปโภคที่ไม่แสวงหากำไร ซึ่งได้รับการอนุมัติจากคณะกรรมการฯ เป็นรายกรณีล่วงหน้า และรัฐสมาชิกต้องสั่งปิดกิจการร่วมค้าหรือร่วมทุนที่มีอยู่ก่อนแล้วภายใน ๑๒๐ วันหลังจากได้รับรองข้อมตินี้</u> หากกิจการร่วมค้าหรือร่วมทุนเช่นว่าไม่ได้รับการอนุมัติจากคณะกรรมการเป็นรายกรณีล่วงหน้า และรัฐต้องสั่งปิดกิจการร่วมค้าหรือร่วมทุนใด ๆ ที่มีอยู่ก่อนแล้วในเวลา ๑๒๐ วันหลังคณะกรรมการปฏิเสธคำขออนุมัติ โดยบทบัญญัตินี้จะไม่มีผลบังคับ กับส่วนที่เกี่ยวข้องกับ</p>

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>ประสานงานกับธนาคารในเขตอำนาจของตน เพื่อป้องกันการจัดหาบริการทางการเงิน หากมีข้อมูลที่มีเหตุอันควรเชื่อได้ว่า กิจการเหล่านั้นอาจมีส่วนสนับสนุนโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือขีปนาวุธของเกาหลีเหนือหรือกิจกรรมต้องห้ามอื่นใด หรือเป็นการหลบหลีกมาตรการตามข้อมติ UNSC</p> <p>วรรค ๑๓ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้รัฐสมาชิกดำเนินการมาตรการเพื่อห้ามสถาบันการเงินในดินแดนของตนหรืออยู่ภายใต้เขตอำนาจของตนมิให้เปิดสำนักงานผู้แทนหรือบริษัทลูกหรือบัญชีธนาคารในเกาหลีเหนือ หากมีข้อมูลที่มีเหตุอันควรเชื่อได้ว่า การให้บริการทางการเงินเช่นว่านั้นอาจมีส่วนสนับสนุนโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือขีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือกิจกรรมต้องห้ามอื่นใดตามข้อมติ UNSC</p>	<p>ความสัมพันธ์ในด้านการประสานงานกับธนาคารของเกาหลีเหนือ ยกเว้นกรณีที่คณะกรรมการได้อนุมัติการทำการรณมนั้นล่วงหน้าแล้ว และให้รัฐสมาชิกดำเนินการที่จำเป็นเพื่อปิดสาขาย่อย บริษัทลูก และสำนักงานผู้แทนที่มีอยู่ และยุติกิจการร่วมค้า หุ้นส่วนในกรรมสิทธิ์ และความสัมพันธ์ในด้านการประสานงานกับธนาคารเกาหลีเหนือ ภายใน ๙๐ วันหลังจากการรับรองข้อมตินี้</p>		<p>ข้อมติที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>โครงการโครงสร้างพื้นฐานผลิตไฟฟ้าจากพลังงานน้ำระหว่างจีนและเกาหลีเหนือที่มีอยู่ และโครงการท่าเรือและรางรถไฟระหว่างเมือง Rajin-Khasan เพื่อจุดประสงค์ในการส่งออกถ่านหินที่มีแหล่งกำเนิดในรัสเซียที่ได้รับอนุญาตตามวรรค ๑ ของข้อมติ ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
	<p>ธุรกรรมในเกาหลีเหนือ</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๓๔ ให้รัฐสมาชิกห้ามสถาบันทางการเงินของตน เปิดสำนักงานผู้แทนหรือบริษัทลูก สาขาย่อยหรือบัญชีธนาคารใหม่ในเกาหลีเหนือ</li><li>- วรรค ๓๕ ให้รัฐสมาชิกปิดสำนักงานผู้แทนหรือบริษัทลูก สาขาย่อย หรือบัญชีธนาคารที่มีอยู่ในเกาหลีเหนือ ภายใน ๙๐ วัน หากรัฐสมาชิกมีข้อมูลที่ชี้เหตุอันควรเชื่อได้ว่า บริการทางการเงินดังกล่าวอาจเอื้อต่อโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือซีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือกิจกรรมที่ต้องห้ามตามมติ UNSC ยกเว้นในกรณีที่สำนักงานผู้แทนหรือบริษัทลูก สาขาย่อย หรือบัญชีธนาคารดังกล่าว จำเป็นสำหรับการให้ความช่วยเหลือเพื่อมนุษยธรรม หรือสำหรับกิจกรรมของคณะผู้แทนทางการทูตในเกาหลีเหนือหรือสำหรับกิจกรรมของสหประชาชาติ ทบวงการ</li></ul>	<p>ธุรกรรมในเกาหลีเหนือ</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๓๑ ให้รัฐสมาชิกปิดสำนักงานผู้แทน บริษัทลูกหรือสาขาย่อย หรือบัญชีธนาคารที่มีอยู่ในเกาหลีเหนือ ภายใน ๙๐ วัน ยกเว้นจะได้รับอนุญาตเป็นรายกรณีจากคณะกรรมการฯ ล่วงหน้า</li></ul>	<p>ธุรกรรมในเกาหลีเหนือ</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- วรรค ๑๔ ให้ความกระจ่างว่า บริษัทที่ให้บริการทางการเงินที่เทียบเท่ากับบริการของธนาคารให้ถือเป็นสถาบันทางการเงิน เพื่อวัตถุประสงค์ในการดำเนินการตาม วรรค ๑๑ ของมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) วรรค ๓๓ และ ๓๔ ของมติที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) และวรรค ๓๓ ของมติที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</li></ul>	

<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
	<p>ขำัญพิเศษ หรือองค์กรที่เกี่ยวข้อง หรือสำหรับวัตถุประสงค์อื่นที่ สอดคล้องกับจุดประสงค์ของข้อมตินี้ ซึ่งจะต้องได้รับอนุญาตเป็นรายกรณี</p>			
<p>ความช่วยเหลือทางการเงิน</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๖ ของข้อมติที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และวรรค ๑๑ และ ๑๔ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ห้ามการให้บริการทางการเงิน หรือการถ่ายโอนเงินทุนและทรัพย์สิน โดยคนชาติหรือองค์กรที่อยู่ภายใต้กฎหมายของตน (ซึ่งรวมถึงสาขาในต่างประเทศ) หรือบุคคลหรือสถาบันการเงินในดินแดนของตน ซึ่งอาจถูกนำไปใช้สนับสนุนโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์และขีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือเพื่อหลบหลีกมาตรการลงโทษ รวมทั้งการอายัดทรัพย์สินที่เกี่ยวข้อง ภายใต้กระบวนการและกฎหมายภายในของรัฐ</li> </ul> <p>นอกจากนี้ ให้ติดตามเผ่าระวังการใช้</p>	<p>ความช่วยเหลือทางการเงิน</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๓๖ <u>ห้ามการสนับสนุนความช่วยเหลือทางการเงิน โดยรัฐบาลหรือภาคเอกชนทั้งหมด</u> เพื่อการค้าขายกับเกาหลีเหนือ รวมทั้งการให้เครดิตการส่งออก การรับรอง และการประกัน ซึ่งความช่วยเหลือดังกล่าว อาจเอื้อต่อโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์หรือขีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือกิจกรรมอื่นใดที่ต้องห้ามตามข้อมติ UNSC</li> </ul>	<p>ความช่วยเหลือทางการเงิน</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- วรรค ๓๒ ห้ามรัฐสมาชิกสนับสนุนความช่วยเหลือทางการเงิน โดยภาครัฐและภาคเอกชน เพื่อการค้าขายกับเกาหลีเหนือ รวมทั้งการให้เครดิตส่งออก การรับรอง และการประกันซึ่งความช่วยเหลือดังกล่าว ยกเว้นจะได้รับอนุญาตเป็นรายกรณีจากคณะกรรมการฯ ล่วงหน้า</li> </ul>		



มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	มติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	มติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<p>บุคคลถือเงินสด (cash couriers) เดินทางผ่านมาจาก/ไปยังเกาหลีเหนือ รวมทั้งการฝาระวังบุคคล องค์กร และสถาบันการเงินในดินแดนของตน ที่กระทำการแทนสถาบันการเงินของเกาหลีเหนือ</p> <p>วรรค ๑๙ ของมติที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) และวรรค ๑๕ ของมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ห้ามการสนับสนุนความช่วยเหลือทางการเงินเพื่อการค้าขายกับเกาหลีเหนือ ซึ่งอาจถูกนำไปใช้ในโครงการพัฒนาอาวุธนิวเคลียร์และขีปนาวุธของเกาหลีเหนือ หรือเพื่อหลบหลีกมาตรการลงโทษ โดยการให้ความช่วยเหลือทางการเงินแก่เกาหลีเหนือใด ๆ จะต้องเป็นไปเพื่อเหตุผลด้านมนุษยธรรมหรือการพัฒนาเท่านั้น และต้องเป็นประโยชน์โดยตรงต่อประชาชนชาวเกาหลีเหนือ หรือเพื่อการสร้างเขตปลอดอาวุธนิวเคลียร์ และให้รัฐสมาชิกลดความช่วยเหลือที่ดำเนินการอยู่กับเกาหลีเหนือ</p>				

ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
<b>๘. การดำเนินมาตรการเกี่ยวกับการอนุญาตการทำงาน</b>				
			<p>- วรรค ๑๑ รัฐสมาชิกจะต้องจำกัดไม่ให้จำนวนรวมทั้งหมดของบุคคลเกาหลีเหนือที่ได้รับอนุญาตให้ทำงานในเขตอำนาจของรัฐสมาชิก ณ วันใด ๆ ที่เกิดขึ้นหลังจากการรับรอง ข้อมตินี้เกินจำนวนรวมทั้งหมดของการอนุญาตทำงานให้แก่บุคคลเกาหลีเหนือของรัฐสมาชิก ณ วันที่รับรอง ข้อมตินี้ ยกเว้นคณะกรรมการฯ จะอนุมัติล่วงหน้าเป็นรายกรณีว่า จำนวนบุคคลเกาหลีเหนือที่รัฐสมาชิกให้การอนุญาตเพิ่มเติมที่เกินจากจำนวนทั้งหมดของการอนุญาตทำงานให้แก่บุคคลเกาหลีเหนือของรัฐสมาชิก ณ วันรับรองข้อมตินี้ มีความจำเป็นต่อการช่วยเหลือด้านมนุษยธรรม หรือวัตถุประสงค์อื่นใดที่สอดคล้องกับวัตถุประสงค์ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) หรือข้อมตินี้ โดยทบทวนจะไม่มีผลบังคับกับการอนุญาตทำงานที่มีการทำสัญญาเป็นลายลักษณ์อักษรเป็นการสิ้นสุดแล้วก่อนหน้าการ</p>	<p>- วรรค ๑๗ รัฐสมาชิกจะต้องไม่อนุญาตการทำงานสำหรับคนชาติเกาหลีเหนือในเขตอำนาจของตน โดยเกี่ยวข้องกับการให้อนุญาตให้เข้าอาณาเขตของเว้นแต่คณะกรรมการกำหนดเป็นกรณีล่วงหน้า การว่าจ้างคนชาติเกาหลีเหนือในอาณาเขตของรัฐสมาชิกนั้นมีความจำเป็นต่อการช่วยเหลือด้านมนุษยธรรม การปลดอาวุธนิวเคลียร์หรือวัตถุประสงค์อื่นใดที่สอดคล้องกับวัตถุประสงค์ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) หรือข้อมตินี้ โดยทบทวนจะไม่มีผลบังคับกับการอนุญาตทำงานที่มีการทำสัญญาเป็นลายลักษณ์อักษรเป็นการสิ้นสุดแล้วก่อนหน้าการ</p>

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
			(ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๕๖ (ค.ศ. ๒๐๑๗) หรือข้อมตินี้	รับรองข้อมตินี้

**๙. การดำเนินมาตรการลงโทษ**

<p>วรรค ๑๐ ของข้อมติที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้รัฐสมาชิกที่ยังมิได้รายงานการปฏิบัติตาม ข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) และที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ต่อคณะมนตรีฯ ดำเนินการดังกล่าวให้แล้วเสร็จ</p> <p>วรรค ๒๖ ของข้อมติที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ให้รัฐสมาชิกจัดหาให้ซึ่งข้อมูลเกี่ยวกับการไม่ปฏิบัติตามมาตรการต่าง ๆ ของข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) หรือตามข้อมติฉบับนี้</p>	<p>- วรรค ๔๐ เรียกร้องให้รัฐสมาชิกรายงานต่อคณะมนตรีฯ ภายใน ๙๐ วันนับตั้งแต่การรับรองข้อมตินี้ และหลังจากนั้นเมื่อมีการร้องขอโดยคณะกรรมการฯ เกี่ยวกับมาตรการที่เป็นรูปธรรมที่รัฐสมาชิกได้ดำเนินการเพื่อปฏิบัติตามข้อมตินี้อย่างมีประสิทธิภาพ</p>	<p>- วรรค ๓๖ เรียกร้องให้รัฐสมาชิกรายงานต่อคณะมนตรีฯ ภายใน ๙๐ วัน (๒๘ ก.พ. ๒๕๖๐) นับตั้งแต่การรับรองข้อมตินี้ และหลังจากนั้นเมื่อมีการร้องขอโดยคณะกรรมการฯ เกี่ยวกับมาตรการที่เป็นรูปธรรมที่รัฐสมาชิกได้ดำเนินการเพื่อปฏิบัติตามข้อมตินี้อย่างมีประสิทธิภาพ</p>	<p>- วรรค ๑๘ ให้รัฐสมาชิกรายงานต่อคณะมนตรีฯ ภายใน ๙๐ วันนับตั้งแต่วันที่รับรองข้อมตินี้ และหลังจากนั้นเมื่อมีการร้องขอโดยคณะกรรมการฯ เกี่ยวกับมาตรการที่เป็นรูปธรรมที่รัฐสมาชิกได้ดำเนินการเพื่อปฏิบัติตามบทบัญญัติของข้อมตินี้อย่างมีประสิทธิภาพ</p>	<p>- วรรค ๑๙ ให้รัฐสมาชิกรายงานต่อคณะมนตรีฯ ความมั่นคงฯ ภายใน ๙๐ วันนับตั้งแต่วันที่รับรองข้อมตินี้ และหลังจากนั้นเมื่อมีการร้องขอโดยคณะกรรมการฯ เกี่ยวกับมาตรการที่เป็นรูปธรรมที่รัฐสมาชิกได้ดำเนินการเพื่อปฏิบัติ ตามบทบัญญัติของข้อมตินี้อย่างมีประสิทธิภาพ</p>
--	---	---	---	--

<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>	<p>ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)</p>
<p>๑๐. มิติด้านการเมือง</p>				
<p>- มาตรการตามข้อมติเหล่านี้มิได้มีเจตจำนงที่จะส่งผลกระทบต่อประชาชนชาวเกาหลีเหนือ</p>	<p>- วรรค ๔๘- ๕๑ มีข้อสงวนในการปฏิบัติตามข้อมติเพื่อลดผลกระทบด้านมนุษยธรรม สนับสนุนความพยายามในการเจรจา ๖ ฝ่าย และแสดงเจตจำนง ในการดำเนินมาตรการลงโทษที่สำคัญต่อไปอีกหากเกาหลีเหนือทดสอบอาวุธนิวเคลียร์หรือปล่อยจรวดอีกต่อไป</p>	<p>- วรรค ๔๕ - ๔๙ เน้นย้ำถึงความจำเป็นสำหรับเกาหลีเหนือที่จะต้องเคารพและให้การรับรองความเป็นอยู่ที่ดีและศักดิ์ศรีความเป็นมนุษย์ของประชาชนในเกาหลีเหนือ คงข้อสงวนในการปฏิบัติตามข้อมติเพื่อลดผลกระทบด้านมนุษยธรรม สนับสนุนความพยายามในการเจรจา ๖ ฝ่าย และการแก้ไขปัญหาอย่างสันติโดยวิธีการเมืองและการทูต ตลอดจนยืนยันเจตจำนงในการดำเนินมาตรการลงโทษที่สำคัญต่อไปอีกหากเกาหลีเหนือทดสอบหรือทดลองยิงอาวุธนิวเคลียร์อีกต่อไป</p>	<p>- วรรค ๒๕ และวรรค ๒๗ - ๒๙ เน้นย้ำถึงความจำเป็นสำหรับเกาหลีเหนือที่จะต้องเคารพและให้การรับรองความเป็นอยู่ที่ดีและศักดิ์ศรีความเป็นมนุษย์ของประชาชนในเกาหลีเหนือ สนับสนุนความพยายามในการเจรจา ๖ ฝ่าย และการแก้ไขปัญหาอย่างสันติโดยวิธีการเมืองและการทูต ตลอดจนยืนยันเจตจำนงในการดำเนินมาตรการลงโทษที่สำคัญต่อไปอีกหากเกาหลีเหนือทดสอบหรือทดลองยิงอาวุธนิวเคลียร์อีกต่อไป</p>	<p>- วรรค ๒๔ และวรรค ๒๘-๒๙ เน้นย้ำถึงความจำเป็นที่เกาหลีเหนือจะต้องเคารพและรับรองความเป็นอยู่ที่ดีและศักดิ์ศรีที่พึงมีมาแต่กำเนิดของประชาชนเกาหลีเหนือ สนับสนุนให้การเจรจา ๖ ฝ่าย เรียกร้องให้มีการรื้อฟื้นการเจรจาฯ และย้ำความสำคัญของการอ้างไว้ซึ่งสันติภาพและเสถียรภาพบนคาบสมุทรเกาหลีและในภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงเหนือโดยรวม และแสดงความมุ่งมั่นในการใช้แนวทางการเมืองและการทูตโดยสันติวิธีเพื่อแก้ไขปัญหาสถานการณ์</p>

มติ UNSC ที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) และที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗)	ข้อมติ UNSC ที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗)
--	----------------------------------	----------------------------------	----------------------------------	----------------------------------

๑๑. ข้อยกเว้น / เงื่อนไขอื่น ๆ

- วรรค ๒๓ ของข้อมติที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗) เน้นย้ำ ความสำคัญของรัฐทั้งปวง ซึ่งรวมถึงเกาหลีเหนือ ในการดำเนินมาตรการที่จำเป็นเพื่อให้มั่นใจว่า จะต้องไม่มีคำร้องใดที่เกี่ยวข้องกับกรณีของเกาหลีเหนือ หรือบุคคลหรือองค์กรในเกาหลีเหนือ หรือบุคคลหรือองค์กรที่ถูกกำหนดในบัญชีรายชื่อสำหรับมาตรการตามข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๕๖ (ค.ศ. ๒๐๑๗) ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) หรือข้อมตินี้ หรือบุคคลใดที่ยื่นคำร้องผ่าน หรือเพื่อผลประโยชน์ของบุคคลหรือองค์กรเช่นว่านั้น ซึ่งมีความเชื่อมโยงกับสัญญาใด ๆ หรือธุรกรรมอื่นใดซึ่งไม่สามารถดำเนินการได้ เนื่องจากถูกห้ามตามเหตุผลของมาตรการที่กำหนดไว้โดยข้อมตินี้ หรือข้อมติก่อนหน้านี้
- วรรค ๒๖ ของข้อมติที่ ๒๓๗๕ (ค.ศ. ๒๐๑๗) ย้ำว่า มาตรการที่กำหนดไว้ในข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๕๖ (ค.ศ. ๒๐๑๗) ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) และข้อมตินี้ไม่มีเจตนาที่จะก่อให้เกิดผลกระทบด้านมนุษยธรรมต่อประชาชนพลเรือนชาวเกาหลีเหนือ หรือก่อให้เกิดผลลบหรือจำกัดกิจกรรมเหล่านั้น ซึ่งรวมถึงกิจกรรมและความร่วมมือทางเศรษฐกิจ ความช่วยเหลือด้านอาหารและมนุษยธรรม ซึ่งไม่ได้ถูกห้ามตามข้อมติที่ ๑๗๑๘ (ค.ศ. ๒๐๐๖) ที่ ๑๘๗๔ (ค.ศ. ๒๐๐๙) ที่ ๒๐๘๗ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๐๙๔ (ค.ศ. ๒๐๑๓) ที่ ๒๒๗๐ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๒๑ (ค.ศ. ๒๐๑๖) ที่ ๒๓๕๖ (ค.ศ. ๒๐๑๗) ที่ ๒๓๗๑ (ค.ศ. ๒๐๑๗) และข้อมตินี้ และการทำงานขององค์กรระหว่างประเทศ และองค์กรพัฒนาเอกชนที่ให้ความช่วยเหลือและดำเนินกิจกรรมบรรเทาทุกข์ในเกาหลีเหนือเพื่อประโยชน์ของประชาชนพลเรือนชาวเกาหลีเหนือ และ ตัดสินว่า คณะกรรมการฯ อาจยกเว้นกิจกรรมใด ๆ จากมาตรการที่กำหนดไว้ตามข้อมติเหล่านี้เป็นรายกรณี หากคณะกรรมการฯ พิจารณาแล้วว่า การยกเว้นดังกล่าวมีความจำเป็นต่อการอำนวยความสะดวกในการทำงานขององค์กรเช่นว่าในเกาหลีเหนือ หรือเพื่อวัตถุประสงค์อื่นใดที่สอดคล้องกับวัตถุประสงค์ของข้อมติเหล่านี้

กองสันติภาพ ความมั่นคง และการลดอาวุธ  
 กรมองค์การระหว่างประเทศ กระทรวงการต่างประเทศ  
 ๒๗ ธันวาคม ๒๕๖๐

หมายเหตุ - ข้อมติที่ ๒๓๕๖ (ค.ศ. ๒๐๑๗) ซึ่ง UNSC ได้รับรองเมื่อวันที่ ๒ มิ.ย. ๖๐ ไม่ได้ถูกระบุไว้ในตารางข้างต้นนี้ เนื่องจากมิได้กำหนดมาตรการลงโทษเพิ่มเติม เพียงแต่เพิ่มเติมบุคคลและองค์กรในบัญชีรายชื่อของ UNSC จำนวน ๑๔ คน และ ๔ องค์กร สำหรับมาตรการห้ามเดินทางและมาตรการอายัดทรัพย์สิน ทั้งนี้ สามารถค้นหารายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับข้อมติและมาตรการลงโทษทั้งหมดได้ที่

<https://www.un.org/sc/suborg/en/sanctions/1718/>